



Lic. Rodrigo Madrigal N.

"Cuando estoy fuera atacan"

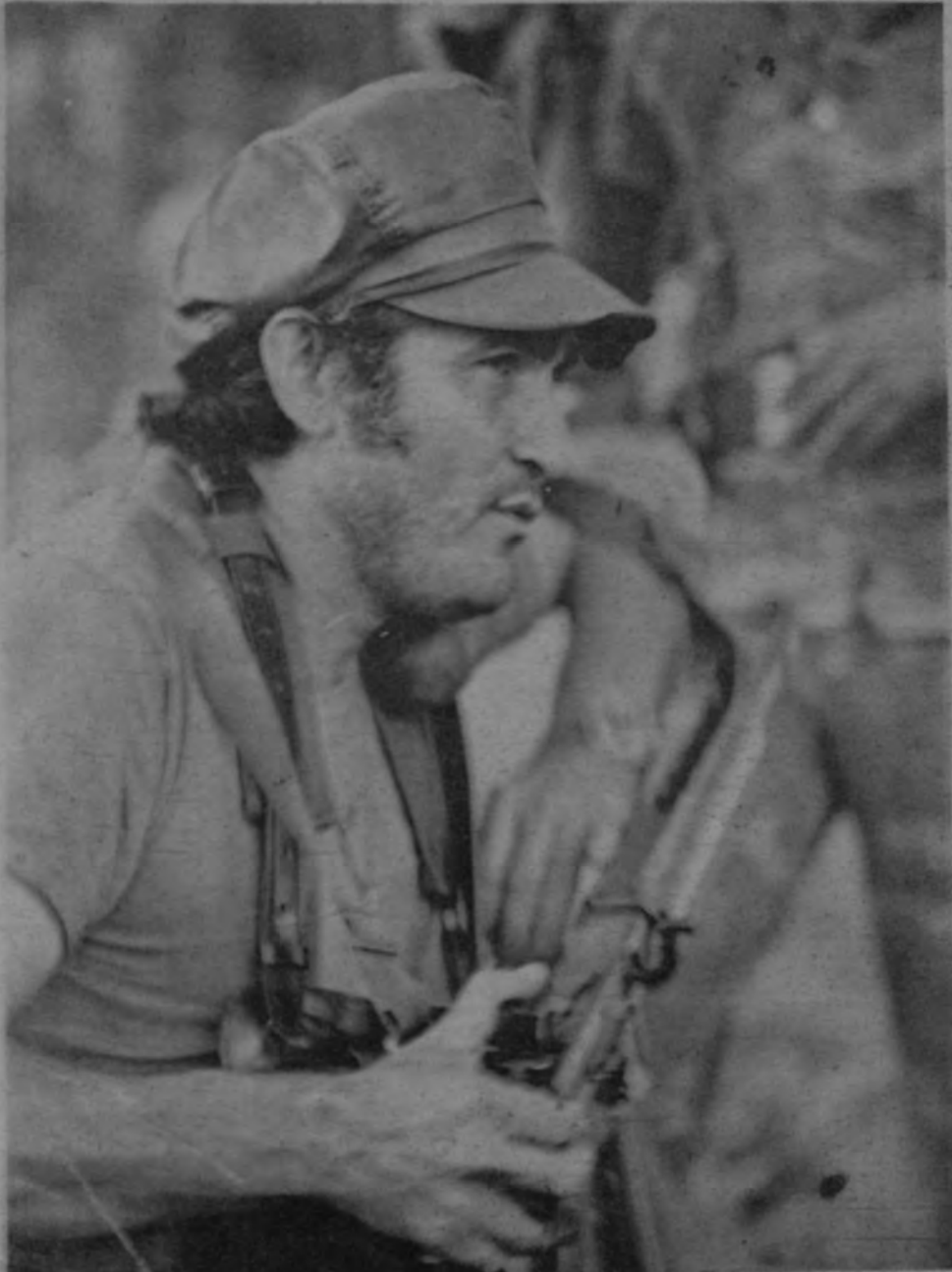
(Página 8)

Martes 3 de julio de 1979
Precio: C1.00. Año XXIX
Nº 83808 — San José, Costa Rica
PUBLICADO POR
EDITORIAL LA RAZON

Guardias nicas murieron

Frustrada invasión

(Página 3)



Edén Pastora, declaró ayer a LA REPUBLICA que las fuerzas sandinistas están derrotando a las fuerzas somocistas y que ya iniciaron de nuevo la marcha hacia el Pacífico. (S. Pérez, separación Vázquez).

Pastora habla de una guerra total

(Página 3)



Pescadores recogen una gran cantidad de tilapias en la estación experimental de 28 millas \$heik). Información página 9.



Una mujer y sus dos hijos espera ayuda en una calle de Managua (AP).

Enfermos hijos de bebedores

(Página 2)

Terremoto en Panamá

(Página 7)



Esta joven sandinista, con nombre de guerra "Nancy", perdió a su esposo durante uno de los combates pero sigue en la lucha. (S. Pérez).

Sauditas prometen aumentar petróleo

(Página 7)

Hijos de "bebedores" son los más enfermos

El treinta por ciento de la Consulta Psiquiátrica del Ministerio de Salud, en menores de catorce años, corresponde a niños provenientes de hogares donde uno de los padres o los dos presentan alguna patología alcohólica.

Lo anterior constituye una de las razones por las que el Año Internacional del Niño presentó un proyecto al INSA para que en julio se inicie una campaña nacional para disminuir el consumo de alcohol en el país, explicó la Primera Dama de la República, Sra. Estrella Zeledón de Carazo.

Explicó que el costo de la campaña asciende a C1.369.338, y que concluirá el treinta y uno de diciembre próximo.

"No obstante —dijo—, se hará lo posible para que la campaña pueda ser permanente".

"El proyecto fue acogido por la Junta Directiva del INSA, la cual aportará una parte de la financiación, y el resto del dinero se gestionará a través de la empresa privada", expresó la Primera Dama.

Manifestó la Sra. Estrella de Carazo que la campaña tendrá tres metas básicas: informar, educar y persuadir. Con esto se pretende enseñar a los individuos a no abusar de las bebidas.

La campaña la elaboró el Sr. Ricardo Ongan a través de la compañía publicitaria "Publicosta", que ha dado servicios gratuitos al Año Internacional del Niño.



En el Seminario Internacional Comunicaciones para la Paz participan ingenieros, diplomáticos, periodistas, así como especialistas en comunicaciones de diferentes países del mundo. (Foto Lainez)

Carazo

"Más información de guerra que de paz"

"Queremos la paz, y hay más comunicaciones que en este momento se ejercen para la guerra que aquellas que se ejercen para la paz", expresó el presidente Carazo, cuando dio por inaugurado ayer a las ocho de la mañana el Seminario Internacional "Comunicaciones para la Paz", en el Hotel Cariari.

En este seminario están participando ingenieros, diplomáticos, periodistas, así como especialistas en comunicaciones de Venezuela, Barbados, Colombia, Perú, Panamá, Honduras, El Salvador, Guatemala, México, Haití, Estados Unidos, Alemania y Suecia.

El Mandatario dijo a los presentes que el tipo de comunicación existente "debe llevarnos a reflexión y debe conducirnos a la determinación clara de que es más importante la comunicación que da al pensamiento el vuelo necesario para que vaya de mente en mente, la comunicación que permite a todos los hombres estar al día en el avance de la ciencia y de la técnica, en el disfrute del arte".

"Ustedes han venido acá para que hablemos de comunicaciones y de paz —dijo—; el mundo se reunirá en setiembre para determinar cómo se distribuyen los recursos agotables que conducen a que el hombre tenga posibilidad de comunicaciones".

"Nosotros —añadió— tenemos que ver cómo nos situamos frente a ese fórum mundial a efecto de reclamar nuestros derechos, pero no en función del ejercicio de la fuerza, sino en función del ejercicio de nuestras condiciones de ser humano y sus necesidades de comunicación".

Explicó el presidente Carazo que se ha

confundido la actitud pacífica con el conformismo.

"Se ha llegado a creer —comentó— que un país pacífico ha de ser un país sumiso, tranquilo, parecía incompatible la actitud de rebeldía frente a una serie de circunstancias nacidas de un país que no tenía ejército, que no tenía fuerzas militares, ni tecnologías que respaldaran su actitud.

"Nosotros hemos creído que hay un imperativo histórico en la actitud pacífica del pueblo de Costa Rica, que nos obliga a actuar con voz levantada en todos aquellos foros internacionales en donde si se nos da asiento es para que se oiga nuestra voz", señaló el Lic. Carazo.

En el Seminario, que concluirá el próximo cuatro de julio, se analizarán las implicaciones de fotografías de satélites en el desarrollo de América Latina, y el futuro de las telecomunicaciones; se expondrán aspectos jurídico-políticos en materia de comunicaciones, y se hablará sobre la próxima conferencia mundial de telecomunicaciones en Ginebra.

El Seminario está organizado conjuntamente por el Proyecto Universidad para la Paz y la Fundación Naumann de la República Federal de Alemania, a la que el presidente Carazo agradeció su participación.

Uno de los más importantes expositores es el Dr. Edward Plomann, quien dirige el Instituto Internacional de Comunicaciones, con sede en Londres, Gran Bretaña.

Este Instituto se dedica a la investigación y estudio de las comunicaciones y está constituido con el aporte de los más prestigiosos medios de comunicación colectiva en los cinco continentes.

Revocada autorización al INVU por ₡520.000.000

La Contraloría General de la República, en pronunciamiento emitido ayer, dispuso revocar la aprobación que recientemente había dado a acuerdos tomados por el INVU para modificar el presupuesto de la Institución, con miras a ampliar la emisión de bonos en la suma de ₡5 200.000.000.

La comunicación del Contralor General, Lic. Rafael A. Chinchilla, está dirigida con fecha de ayer al Presidente de la Comisión Especial que investiga posibles irregularidades en la adquisición de tierras para el INVU, diputado Azofeifa Viquez, y dice:

El día que asistí a esa Comisión, informé ampliamente sobre las razones que tuvo este Despacho para aprobar la modificación N°3 al Presupuesto del Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo. En lo fundamental, dejé clara constancia de que al hacerlo, asumimos que la emisión de bonos por ₡5 200.000.000 acordada por la Junta Directiva del INVU y autorizada por la del Banco Central, se había ajustado a derecho. No es la primera vez que para la toma de decisiones urgentes como la del caso que nos ocupa, confiamos en determinados organismos respecto de los que no hemos tenido dudas.

Como indiqué en la misma oportunidad, interpele expresamente a ambas entidades.

El Presidente Ejecutivo del Banco Central me dio respuesta mediante oficio de 21 de junio del que envió copia a esa Comisión; por su parte, el Presidente Ejecutivo del INVU me contestó igualmente en nota de la misma fecha.

Ambas respuestas son diferentes: el Banco Central pretende ahora ajustar su acuerdo a lo preceptuado en el inciso m) del Artículo 5° de la Ley Orgánica del INVU y el Lic. José María Borbón, en nombre de esta última entidad, admite implícitamente que la emisión de bonos excede ampliamente el máximo que resulta de la aplicación de la ley.

Como es de su estimable conocimiento, la Ley Orgánica del INVU dice expresamente que el total de las emisiones de bonos "... no podrá exceder el 60% del monto de los activos fijos de la Institución..."

Resultando evidente, de ambas respuestas, que al momento de dictar las correspondientes acuerdos, los activos de la entidad no permitían autorizar una emisión por ₡5 200.000.000 he dispuesto revocar la aprobación que diéramos a la modificación del presupuesto.

Consecuentemente, la compra de terrenos que se ha estado pretendiendo hacer con estos fondos, queda sin sustento económico, sin partida en qué respaldarla.

UNA analiza investigaciones

La Dirección de Investigación de la Facultad de Ciencias Sociales, de la Universidad Nacional (UNA), organizó un seminario con el fin de determinar los problemas que en cuanto a metodología, teoría y técnicas presentan las investigaciones realizadas.

El Director de Investigación, master Guillermo Paz, afirmó que el seminario (que fue iniciado ayer) tendrá una duración de una semana, y en él participan todos los directores y coordinadores de las investigaciones de dicha Facultad, los directores de las unidades

académicas y los investigadores.

Los participantes en dicha actividad están abocados en el análisis de los tres puntos enumerados anteriormente de las siguientes investigaciones que fueron concluidas recientemente: Taller de Comunicación Social, Empresas públicas y el proceso de acumulación de capital en Costa Rica, Vivienda y población en Costa Rica, Migraciones Internas en C.R., Síntesis sociológica de la evolución histórica de C.R., Autobiografías campesinas, y Proceso de urbanización y desarrollo capitalista de C.R.

Carazo

No pedí desembarco de hombres en Nicaragua

El Presidente de la República, Lic. Rodrigo Carazo, expresó ayer que la ayuda que pidió para el pueblo de Nicaragua a los países latinoamericanos es de alimentos y otro tipo y no de desembarco de hombres en ese país.

Agregó que la colaboración pedida no es sólo para estos momentos sino también para los años por venir, de manera, que los países latinoamericanos colaboren con la reconstrucción de Nicaragua.

Manifestó que la carta que envió a países

latinoamericanos solicitando su colaboración con el pueblo nicaragüense fue enviada también a las Naciones Unidas, por medio del embajador de Costa Rica en esa entidad.

"Estamos deseosos de una acción en conjunto particularmente con los países del Pacto Andino", confesó.

Expresó que ningún miembro de la OEA intentará desembarcar en Nicaragua tropas.

Negó que América esté gestando un bloqueo económico contra Nicaragua.

Cubanos en exilio ayudarían a Somoza

Un anuncio oficioso, confiable, llegado de Miami, dice que mil cubanos somocistas se aprestan a llegar a Nicaragua para ayudar a Somoza; la presencia de esos mil va a internacionalizar el conflicto", denunció ayer el Sr. Manuel Espinoza, de la Oficina de Prensa de la Junta de Gobierno de Reconstrucción Nacional de Nicaragua, quien dijo que lo hacía en nombre de ésta.

Indicó además Espinoza que el comunicado de la Junta refiere que el jueves veintiséis de junio, en horas de la madrugada, llegó un Hércules al aeropuerto de Managua, y pasó luego a los hangares de la FAN.

Manifestó que el Hércules traía cuatro mil roquets y ochenta bombas de quinientas libras destinadas a bombardear la población de León.

Expresó que el informe da a conocer que ayer lunes eran esperados en Puerto Cabezas once aviones de combate P-51.

También acusó que el informe da a conocer que tres pilotos, los capitanes Vargas, conocido como "Varguitas", Gutiérrez Lugo, a quien dicen "Llamarada", y Moreira han estado participando en el bombardeo a León.

Sobre la reunión de ayer del Presidente Carazo y tres de los miembros de la Junta de Gobierno de Reconstrucción Nacional de Nicaragua, los señores Sergio Ramírez, Alfonso Robelo y Vera Violeta de Chamorro, indicó que duró dos horas y que fue para un intercambio de opiniones e información sobre la política internacional en relación al caso de Nicaragua.

Dijo que la entrevista se produjo por iniciativa del Presidente Carazo.

Señaló que "tanto la Junta como el gobierno de Costa Rica basan sus actos y proyectan sus puntos de vista en relación al cumplimiento de las resoluciones de la Organización de Estados Americanos".

Operación comando fracasó

(Por Wilmer Murillo, enviado especial de La República a la frontera norte).

El Frente Sandinista desbarató la "Operación Comando" que intentaba dinamitar el puente sobre el río Cabalceta, a 3 kms. de Peñas Blancas. Varios guardias resultaron muertos y heridos durante encuentros con los rebeldes a corta distancia de este puente, que ha sido constante blanco de los ataques somocistas en los últimos 15 días.

Un guardia nacional fue capturado por una escuadra sandinista, que dirigía Edén Pastora, en el ataque al comando, y su aparente jefe, un hombre de color, conocido como "Braco", cayó en la lucha.

Al guardia nacional capturado, se le confiscó una importante cantidad de T.N.T. y explosivos plásticos que iban a ser utilizados para volar el puente sobre el río Cabalceta.

Pastora, que personalmente dirigió la lucha de los insurgentes contra el comando de asalto, identificó al guardia, de sólo 17 años, como Guillermo Corea Martínez.

Corea presentaba heridas en las piernas y sobre las posaderas, en las cuales bullían los gusanos.

Dijo que fue herido en combates cerca de La Pimienta y que había sido forzado a continuar batallando.

El "chigüín", como se identifica a los guardias nacionales jóvenes, fue internado en un hospital costarricense.

La "Operación Comando", la primera de que se tiene noticia para volar el mencionado puente, fue dirigida por un hombre de color, que fue identificado como "Braco".

Sus documentos mostraban que era un importante miembro de las tropas de asalto somocistas.

Según se informó, "Braco" había recibido entrenamiento en la Zona del Canal, y era miembro de un comando del ejército de Colombia.

La versión fue corroborada por Edén Pastora, quien entregó al guardia nacional a las autoridades costarricenses.

Pastora declaró que es probable que Somoza contratara a este hombre como lo ha venido haciendo con otros mercenarios

con experiencia en la guerra de guerrillas.

El puente sobre el río Cabalceta ha sido atacado por aviones, por la artillería y ahora por un comando de asalto cuyo operativo fue frustrado por los sandinistas que controlan el puesto fronterizo de Peñas Blancas.

El comandante de esta región fronteriza, coronel Sidar Ulate, mostró ayer a este redactor los hoyos que han dejado los proyectiles al caer sobre la carretera, cerca del puente. Aparecen regados a lo largo de esta vía por decenas, y algunos no estallaron.

Según Ulate, existe el peligro de que bajo el peso de algún vehículo exploten y hagan algún daño a la estructura del puente.

Mientras tanto, los rebeldes apuntados en Peñas Blancas se defienden de una ofensiva lanzada desde Los Naranjos por la Guardia Nacional, que se infiltra en las filas sandinistas. Pero los insurgentes afirman que mantienen holgadamente el control de la zona.

Pastora habla de una guerra total

(Por Wilmer Murillo, enviado especial de LA REPUBLICA a la zona norte).

Bajo del grito de "Patria libre o morir", el Frente Sandinista está dispuesto y capacitado para librar una guerra contra el somocismo, dijo en una colina del llamado territorio liberado de Nicaragua, el Comandante Edén Pastora (Cero) en una entrevista que concedió a LA REPUBLICA.

Al clarear el día, y con nuestro fotógrafo Mario Castillo, nos entrevistamos con Pastora cerca de Peñas Blancas. El Comandante estaba acompañado de varios guerrilleros armados hasta los dientes, que esperaban en un jeep camuflado bajo los árboles.

Pastora dijo que el Frente se encuentra actualmente enfrascado en una guerra regular. Una guerra de posiciones y movimientos que se combina con las tácticas de la guerrilla.

Mantener incluso esa lucha, es la consigna de un pueblo entero, que se quiere quitar de encima medio siglo de tiranía. "Una tiranía —dijo— que no ha sido superada, ni siquiera por Trujillo, Pérez Jiménez, ni Batista, y que tal vez no sea superada nunca, por su crueldad".

Los rebeldes mantienen, según Pastora, frentes fijos en Tola Macencia, Belén, Buenos Aires, La Puebla; entre Rivas y San Juan del Sur. La Virgen, en la Cordillera del Ostayo, a lo largo del río Cebo, a lo largo de la costa sobre el Pacífico, y en los límites de los departamentos de Granada y Carazo.

Personal de esos frentes refuerza con frecuencia otros sectores donde se libran batallas a lo largo del río San Juan, y en posiciones claves entre San Carlos y el Castillo.

FRENTE EN EL PACIFICO

Pastora reveló que el Frente Sandinista está ahora extendiendo sus posiciones hasta el Pacífico, para rechazar la ofensiva de Somoza contra esta región. "Estamos avanzando y consolidando las posiciones".

En los últimos días de esta campaña las tropas de Somoza y los rebeldes han peleado cerca de la costa, y según Pastora, "logramos posesionarnos de las colinas 310 y 410, y el domingo frustramos una operación comando que se desarrollaba para dinamitar el puente sobre el río Cabalceta en territorio costarricense".

Los sandinistas capturaron a los comandos 150 libras de T.N.T. y varios explosivos plásticos conocidos como C-4. Se confiscó además un importante lote de rifles Galil y ametralladoras M16.

En estos momentos se están librando casi a diario fuertes batallas en sitios muy próximos a la frontera con Costa Rica.

Pastora afirmó que entre el jueves y el sábado de la semana pasada, unos 95 soldados de Somoza se enfrentaron a los sandinistas cerca de la guardarraya, y que algunos llegaron a internarse en territorio costarricense. "Lo abandonaron cuando la Guardia Civil les disparó a discreción", dijo.

Aclaró que, en todo caso, Somoza carece de poder ofensivo para lanzar una invasión a Costa Rica. "Creo que lo haría si pudiera", dijo Pastora.

Agregó que en el grueso de las tropas sandinistas está librando batallas entre el Oslayo al oeste y al sur, tratando de pensar las fuerzas de Somoza contra el lago de Nicaragua. Otro frente trata de cercar las tropas del Gobierno de La Virgen, para apoderarse del Cuartel de Cibalsa. "Cerrar esas tenazas ha sido muy difícil", admitió Pastora.

Dijo más adelante que en Rivas están

peleando las columnas rebeldes al mando del Comandante Ezequiel, y tres cuartas partes de la ciudad se encuentran ya en su poder.

"Esperamos que una vez que caiga el cuartel de Rivas se inicie la operación de yunque y martillo contra Cibalsa".

Pastora denunció que la Guardia Nacional intentó asesinar a toda la población de Managua inyectando a la red de abastecimiento de agua una sustancia conocida como amoniaco. El amoniaco se fue poniendo en la tubería paulatinamente y el Gobierno se encargaba después, a través de su emisora, de alertar a los vecinos de los barrios afectados y atribuyendo la acción delictiva de los guerrilleros.

Esta fue, entre otras, la razón por la que seis mil sandinistas se vieron forzados a retirarse de Managua. Ahora, según Pastora, se han reorganizado en Masaya y Matagalpa para enfrentar en nuevas batallas a las tropas del régimen.

Otra punta de lanza, en esta nueva guerra que se prepara, está situada desde León hasta Estelí. "De ahí se avanzará de nuevo desde Masaya", expresó.

En Rivas, Somoza mantiene un batallón de dos mil hombres y el grueso de su fuerza élite se ha lanzado contra el frente Benjamín Zeledón.

Y en opinión de Pastora, lo que dure la lucha en este frente depende de la ayuda que los Estados Unidos sigan brindando a Nicaragua a través de Guatemala.

"El frente —dijo— ha decidido exhortar al Gobierno norteamericano para que reconozca el Gobierno Provisional de Reconstrucción Nacional, como la única salida al problema y para poner término al baño de sangre que se está viviendo. Esa resolución norteamericana allanaría el camino para lograr la pacificación de Nicaragua".

TENEMOS SECUELA DE ODIOS

Pastora dijo que, en la dirigencia del Frente Sandinista, a lo que más tememos de una guerra prolongada en Nicaragua es a que la situación se torne tan difícil que los odios sean muy grandes, y que los rebeldes lleguen a perder el control que ejercen sobre el pueblo, con lo cual se daría inicio a un régimen de terror y anarquía.

En la eventual conclusión de la guerra civil, existe todavía la posibilidad de que el mismo Frente se desarme. Pero no es posible descartar el hecho de que una vez que el odio se entronice y todos quieran darle rienda suelta a su amargura, la situación se vuelva incontrolable.

Creemos que esa situación sería catastrófica, si se toma en cuenta que el pueblo de Nicaragua está armado hasta los dientes.

Afortunadamente, el deseo de los nicaragüenses de tener paz constituye un sentimiento generalizado que hará prevalecer la cordura.

También tememos que una guerra prolongada arrase con el país, por lo que lo más sabio sería que los más connotados Guardias Nacionales y la pléyade de políticos corrompidos que hay en Nicaragua abandonen, y dejen que el pueblo, con el Frente Sandinista a la cabeza, empiecen a reconstruir el país.

NO FUSILAREMOS

Pastora advirtió que los rebeldes no van a fusilar a los miembros del Gobierno de Somoza y que si se dieran casos, éstos serían aislados.

Aludiendo un llamado de tres ex presidentes de Costa Rica al Frente Sandinista, para que no se cometan los mismos horrores que se



El Comandante Edén Pastora, al ser entrevistado por nuestro redactor Wilmer Murillo y el fotógrafo Mario Castillo. (M. Castillo).

tratan de erradicar, manifestó que esos ex presidentes pueden estar seguros de que tal cosa no ocurriría. Pero sería mejor que sus esfuerzos se encaminaran a buscar que la guerra concluya cuanto antes.

Creemos que el apoyo mundial al sandinismo, en ese sentido, es una preocupación de mucho más valor que la del fusilamiento de unos cuantos políticos y soldados que han acompañado a Somoza en una acción genocida en Nicaragua.

También dijo que nadie debe preocuparse de que la ideología del Frente Sandinista sea de corte comunista, porque la forma en que fue integrado el futuro gobierno de este país es una prueba de que en la Junta se recoge el pensamiento de conservadores, como Alfonso

Robelo, del Frente Amplio Opositor (FAO), y de representantes de fuerzas progresistas y revolucionarias, como Daniel Ortega Savedra, a la cabeza.

"Creemos que este puesto del Frente Sandinista en el nuevo gobierno lo hemos ganado en el campo de la batalla".

Luego recordó que el cargo de comunistas que Somoza hace a los sandinistas a nivel mundial, con los dineros del pueblo, no son nuevos. En la década del 50 al 60 quienes lo combatían eran Chamorro-comunistas. "En la década del 60 al 70 eran Agüero-comunistas, y ahora nos califican como Sandino-comunistas".

"Afortunadamente —puntualizó— ya nadie cree en esos cuentos de brujas".

Frustrada invasión

"Las fuerzas sandinistas están formando, de hecho, un muro de contención que logró frustrar una invasión de la Guardia Nacional de Nicaragua al territorio costarricense", dijo anoche a este periódico el Lic. Juan José Echeverría Brealey, Ministro de Seguridad Pública, al comentar a nuestro pedido unas declaraciones que ayer dio, en conferencia de prensa celebrada en la frontera, el Oficial Mayor de Seguridad Pública, don Willie Azofeifa.

El Ministro usó como ejemplo las declaraciones que dio a miembros de la Oficina de Seguridad Nacional el único sobreviviente de una patrulla integrada por 49 miembros de la Guardia Nacional que, herido, fue trasladado a San José. "Ese integrante de la G.N. confesó que la misión de su patrulla era invadir Costa Rica y volar los puentes sobre los ríos Cabalceta y Las Vueltas", dijo el Lic. Echeverría que señaló que los guardias traían ochenta libras de dinamita.

El Ministro señaló que la patrulla somocista fue emboscada por un grupo sandinista en territorio nicaraguense, muy cerca de la frontera, y aniquilados todos sus miembros, con excepción del herido.

Echeverría confirmó que baterías

antiaéreas nacionales abrieron fuego contra un helicóptero somocista que sobrevoló nuestro territorio y afirmó que cualquier invasión será repelida firmemente por la Guardia Civil.

El Ministro dijo que el Gobierno acordó el libre tránsito hacia Nicaragua de material humanitario, como comida y medicamentos.

Agregó que se tiene listo un informe documentado sobre las frecuentes violaciones a nuestro territorio, incluyendo fotografías de los huecos que han dejado los obuses de los morteros somocistas en el sector nacional de la carretera interamericana.

Según el Ministro, se tiene organizada una posible evacuación de la población civil de La Cruz y lugares aledaños.

El Presidente Carazo y el Ministro Echeverría están preparando una visita hasta la frontera norte, pero aún no han decidido la fecha en que la realizarán.

La Guardia Civil de la zona, está siendo sometida a un severo entrenamiento, mientras las posiciones han sido firmemente reforzadas "dentro de la debilidad que tenemos", dijo el Ministro.

Una niña muerta y tres heridos anoche

Una niña de cinco años, Iriana Patricia Leandro Otárola, murió anoche cuando un carro de carga se volcó frente a la clínica Carlos Durán, y la arrolló junto a su madre, la Sra. Tatiana Leandro O., y otras

dos personas, Elizabeth Leandro O. y Mélida Bolaños V. resultando las tres últimas heridas de gravedad.

El carro, placas C 64983, marca Hunday Bonny, era conducido por

Mario Meoño B. quien resultó ileso.

El accidente ocurrió a las ocho de la noche, según informó el Capitán Rojas.

Agregó que el caso quedó a cargo del Lic. Rodrigo Araya, de la OIJ.

Managua

Hambre y epidemias

MANAGUA (AP) — La fiebre tifoidea y el tétano se abaten entre algunos de los 150.000 refugiados de la guerra civil de Nicaragua y la escasez de alimentos conduce a otros a renovar los saqueos en la capital.

"Tenemos varios casos de tifoidea y tétano en Managua", dijo el doctor Humberto López de la Cruz Roja Nicaragüense. "Afrontaremos una crisis si no recibimos vacunas de otros países".

Por otra parte, las reservas de alimentos de la Cruz Roja se agotaron este fin de semana y algunos de sus centros entregaban ayer lo último que les quedaba. Las raciones fueron considerablemente reducidas.

En un centro establecido en un seminario de Managua, ahora colmado por unos 11.000 refugiados, la gente formaba fila para recibir maíz, arroz, frijoles, aceite comestible y otros alimentos que se distribuyen los lunes y viernes.

La ración de una semana para una familia de ocho personas era de 4 kilogramos de arroz, 2 de azúcar y leche condensada y en polvo.

Los funcionarios de la Cruz Roja dijeron que esa ración fue reducida a la mitad desde que abrió el centro el 9 de junio. En los últimos días, a medida que aumentaba la escasez de alimentos, fue nuevamente reducida a un 25 por ciento.

Los refugiados no perdieron completamente las esperanzas de volver a obtener algún alimento. "Nos dijeron que sería la última vez, pero quién sabe", dijo un hombre mientras un funcionario de la Cruz Roja vertía aceite comestible en una botella de cerveza.

Algunos de los refugiados más afortunados pudieron comprar bananas o aguacates a vendedores que se instalaron frente al centro.

Otro alto funcionario de la Cruz Roja dijo que hay

centenares de toneladas de alimentos y medicinas almacenados en países de América Latina listos para ser embarcados hacia Nicaragua, pero que se teme enviarlas en avión a causa de la continuación de la lucha.

Cientos de personas sin hogar, refugiados hambrientos vagan errantes a través de las ruinas del sector oriental de Managua en búsqueda de alimentos y preguntando por sus familiares o amigos perdidos.

El sector estuvo en poder de los sandinistas por 15 días, quienes cinco semanas atrás lanzaron su segunda ofensiva en ocho meses para tratar de derrocar al régimen somocista. Los guerrilleros se retiraron del sector el jueves, trasladándose a Masaya y a otros puntos al sur de la capital.

"Mis niños han muerto. Mi casa está destruida, ¿Dónde está mi esposo? Oh Dios, ¿dónde está mi esposo?". Era el clamor de Sara Barreto de Lacayo, parada sobre las ruinas humeantes de lo que alguna vez fue su hogar.

La atribulada mujer dijo que dos de sus ocho hijos murieron a raíz del bombardeo y ataques con cohetes de las tropas gubernamentales.

Tres monjas de largos hábitos blancos trataban de consolarla. Le dijeron que en una escuela católica a tres cuadras de distancia encontraría un poco de arroz y leche en polvo para alimentar a sus niños.

Las monjas caminaban lentamente a través del sector y rodaron lágrimas por sus mejillas cuando fueron informadas que familias enteras habían sido destruidas por el impacto de bombas.

Automóviles incendiados, camiones y autobuses abandonados se veían en todas partes.

Se estima que en las luchas de las últimas cinco semanas han muerto de 5.000 a 10.000 personas.



Habitantes de Managua observan los restos de cuatro civiles muertos por la Guardia Nacional el domingo, en una vivienda que había sido bombardeada. (AP)

Gran ataque somocista a Masaya

Managua, (AP).— La Guardia Nacional anunció ayer un gran ataque contra la ciudad de Masaya, a 30 kilómetros al sur y en poder de los rebeldes sandinistas, mientras un funcionario de la Cruz Roja informó de la aparición de casos de tifoidea y tétano en Managua.

El vocero de la Guardia, coronel Aquiles Aranda Escobar, no dio detalles al anunciar la proyectada acción contra Masaya. Los guerrilleros sandinistas que la ocupan están fuertemente armados y se cree que su poderío fue fortalecido la semana pasada con la mayor parte de los combatientes sandinistas que se retiraron de los barrios del este de Managua.

Ayer en la mañana podía oírse en Managua el ruido de los bombardeos sobre Masaya.

Los guerrilleros retienen unas 20 poblaciones y ciudades de Nicaragua, incluso León, la segunda de la nación.

Se cree que la Guardia Nacional volverá a recurrir a la estrategia que le permitió sofocar la insurrección de septiembre pasado, retomando una por una las ciudades capturadas por los guerrilleros.

Ayer se vio en las calles de Managua un número menor al habitual de soldados, lo que se consideró como indicio de que habían sido enviadas nuevas fuerzas contra Masaya.

Mientras tanto, el embajador norteamericano Lawrence Pezzullo fue llamado a Washington para consultas. Un vocero de la representación diplomática sólo dijo que el embajador, que llegó la semana pasada, viajó el domingo por la tarde y "esperamos que vuelva muy pronto, probablemente dentro de un par de días".



Miss Nicaragua, Patricia Pineda Chamorro, cuya muerte había sido informada por varios periódicos, responde a preguntas durante un reportaje con la AP. La señorita Pineda viajará al certamen de Miss Universo en Sidney, Australia, tras haber obtenido su visa de salida. (AP)

Ofensiva de la G.N. en León

León (Nicaragua), (DPA).— El ejército nicaragüense realiza una ofensiva contra los guerrilleros sandinistas que mantienen ocupada la ciudad de León, a 90 kilómetros al occidente de la capital.

La infantería está practicando un cerco de la ciudad, mientras patrullas realizan recuperaciones de los poblados y comarcas vecinas a la ciudad, tomadas en días pasados por los guerrilleros.

En las últimas 48 horas, aviones han lanzado bombas y disparos de ametralladoras contra la ciudad, en un intento de desalojar a los insurgentes.

La ciudad de Diriamba en manos de los sandinistas, también se convirtió el domingo en otro objetivo militar cuando infantes reforzaron la comandancia de Jinotepe, ciudad vecina, de donde se iniciarían los ataques contra los guerrilleros que controlan la población desde hace 15 días.

Viveres y medicamentos desde Costa Rica

GINEBRA (DPA).— El Comité Internacional de la Cruz Roja (CICR) ha fletado un avión del tipo DC 8 que llevará, en unos diez viajes desde Costa Rica, 250 toneladas de comestibles y medicamentos a la capital nicaragüense, Managua.

La ayuda ha sido puesta por Costa Rica a disposición de la Cruz Roja. Otro avión DC 6, fletado igualmente por la Cruz Roja, está transportando desde el 19 de julio y desde Miami

comestibles y medicamentos a Nicaragua.

Actualmente hay en Guatemala 70 toneladas de comestibles y 20 de medicamentos para Nicaragua. Otros envíos esperan en Panamá, El Salvador y Colombia.

Por el momento se ocupa la Cruz Roja en atender a las capitales de provincia más afectadas por la guerra civil, se dijo en la comunicación.

OEA: Bermúdez preside Consejo Político

Washington, (AP).— El embajador hondureño Antonio Bermúdez Milla, uno de los diplomáticos con mayor conocimiento de la situación centroamericana, asumió ayer la presidencia del Consejo Político de la Organización de los Estados Americanos.

El médico de 60 años no descartó la posibilidad de la reinstalación aquí de la reunión consultiva encargada de vigilar la situación en Nicaragua en vista de la prolongación del conflicto en ese país.

"No creo que América pueda contemplar un derramamiento de sangre indefinido sin que adopte las medidas que fuesen apropiadas para poner fin a semejante anomalía", manifestó.

Dirigidas a Somoza

Israel retiró patrulleras

Washington, (DPA).— Israel ordenó el retorno de dos botes patrulleros destinados al gobierno de Nicaragua, cuando se hallaban ya en camino en un carguero liberiano, después de haber recibido presiones de los Estados Unidos.

Así lo confirmó ayer un portavoz del Departamento de Estado. Los dos botes de 35 metros de eslora, tipo Deborah, habían sido encargados hace tres años por el gobierno de Managua.



**VULCAN ENGINEERING
WORKS S.A.**

Trailers agrícolas Tel: 32-00-44



Coronado y Cía. S.A.

Avenida Central frente a la Universal
Tel. 21 12 12 Apdo. 568

Instrumentos musicales



SALIMOS
Miércoles — Viernes
Y Domingos.
10:45 a.m.

NI Somoza ni FSLN aceptaron sus planes

E.U. se afana en buscar una salida

WASHINGTON, (AP) —El Subsecretario de Estado, Warren Christopher, conferenció ayer con los embajadores norteamericanos en tres países claves sobre las perspectivas de una pronta resolución negociada de la crisis nicaragüense.

La reserva oficial caracteriza las gestiones que personas en posición de saber dicen que "se resume a si es posible hacer algo más, o simplemente dejar que los sandinistas ganen la batalla". El portavoz oficial Thomas Reston, se limitó a decir que Christopher se había reunido con los embajadores en Managua, Lawrence A. Pezullo, y en Panamá, Ambler Moss, así como con el contacto con el Gobierno insurgente nicaragüense, William G. Bodwler.

Los tres diplomáticos estuvieron envueltos en los esfuerzos de la semana pasada por desarrollar un plan norteamericano que comprendía la renuncia formal del presidente Anastasio Somoza

ante el Congreso nicaragüense y la subsecuente constitución de un Consejo de Notables que designaría un gobierno de transición.

El plan fracasó cuando el Frente Centrista de Amplia Oposición (FAO) y el Consejo Superior de la Empresa Privada le dieran la espalda en favor del gobierno insurgente.

Se entiende que Washington teme al gobierno insurgente por considerarlo bajo el control de los sandinistas y ante ello preferirían la formación de un nuevo cuerpo gobernante.

(La columnista Mary McGrory dijo ayer que "el asesor presidencial Zbigniew Brzezinski tercamente considera a los sandinistas como marxistas con pieles de cordero").

En otro aspecto de la cuestión: "El semanario "Time" dice hoy que "aún cuando la Guardia Nacional sufrió ingentes bajas, está recibiendo armas y municiones de Honduras y Guatemala".

Senador Renner sería el sucesor

MANAGUA, DPA. — El sucesor del Presidente Anastasio Somoza Debayle si llegara a renunciar tal como lo pretende el gobierno de los Estados Unidos sería el senador Pablo Renner.

En círculos políticos se hace la consideración tomando en cuenta que Renner goza de aprecio en las filas del Partido

Liberal Nacionalista y encaja a la salida constitucional que se pretende dar a la crisis política nicaragüense.

De acuerdo a la Carta Magna el Congreso Nacional tiene facultades para nombrar al Presidente de la República en caso de separación del cargo por voluntad propia o fuerza mayor.

Nuevo intento de reunión del Congreso

MANAGUA, (DPA) — Un nuevo intento hará hoy el Congreso Nacional para sesionar en cámaras separadas después de haber fracasado en dos oportunidades la semana anterior.

En una reunión privada la representación del partido de gobierno en las cámaras de Senado y Diputados recibió un informe de la situación política del régimen acosado por la presión del gobierno de los Estados Unidos, que exige la renuncia del Presidente, Anastasio Somoza.

Los diputados han convocado a la sesión de hoy con una agenda que contempla asuntos protocolarios. De acuerdo a un conteo extraoficial existe la cantidad suficiente de parlamentarios para sesionar.

Varios diputados conservadores (oposición)

anuncian que asistirán a la sesión y que demandarán la renuncia del Presidente Anastasio Somoza. Durante dos horas los

parlamentarios gobiernista discutieron sobre las alternativas para superar la crisis política sin dar detalles de lo tratado.

EL MUSEO DE ARTE COSTARRICENSE

se complace en invitar a la exposición.

ESCULTURAS DE RODRIGO ARGÜELLO

Sala Jorge Debravo
Cuesta de Moras.

Inauguración: Hoy martes 3 de julio
8 p.m.

Abierta hasta el 15 de julio

INSTITUTO COSTARRICENSE DE ELECTRICIDAD

LICITACION PUBLICA Nº 3780

ADQUISICION DE: TUBERIA FORZADA Y TANQUE DE OSCILACION (DISEÑO, FABRICACION, MONTAJE Y PRUEBAS).

1. OBJETIVO.

El ICE avisa que próximamente en el diario oficial La Gaceta se publicará la convocatoria a la Licitación Pública que a continuación se menciona y que será utilizada en el Proyecto Hidroeléctrico de Corobicí, ubicado en la provincia de Guanacaste, Costa Rica:

- Tubería forzada
- Accesorios de la tubería forzada
- Tanque de oscilación
- Distribuidor completo para el acoplamiento con las turbinas.

2. FINANCIAMIENTO.

Esta licitación será financiada mediante el Préstamo 34/IC-CR y 22/VF-CR del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), actuando en el segundo como fiduciario del Fondo de Fideicomiso, creado por el Fondo de Inversiones de Venezuela.

3. RETIRO DE DOCUMENTOS.

Los documentos relativos a esta licitación podrán ser retirados en las Oficinas Centrales del ICE, Sabana Norte, en la Oficina de Proveeduría, después de la publicación en La Gaceta.

4. PARTICIPANTES.

Podrán participar proveedores de países que sean miembros del BID, o países no miembros declarados elegibles por el BID, según las regulaciones en uso de los recursos de capital interregional del Banco, y del capital en fideicomiso con cargo al Fondo de Inversiones de Venezuela.

3M Centroamérica abre Nuevo Departamento:

Fotocopiadoras Usadas en perfecto estado y con 3 meses de garantía.

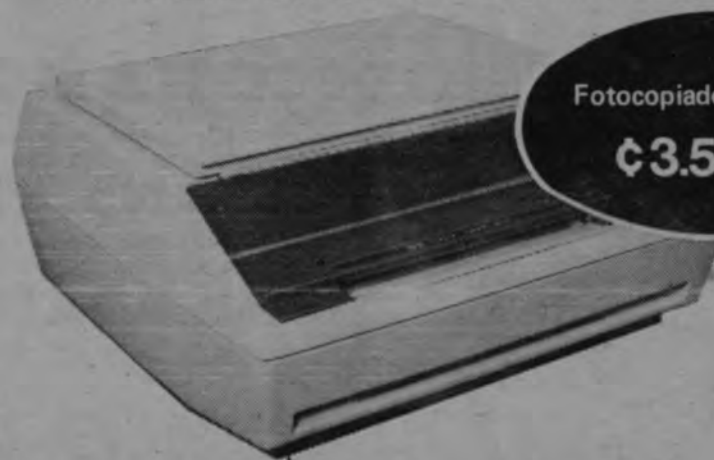
Como un servicio más al público, 3M abre el nuevo Departamento de Fotocopiadoras Usadas.

Este equipo en existencia ha sido debidamente revisado por

técnicos de 3M y se encuentra en perfecto estado de funcionamiento.

Tienen además garantía de 3 meses.

PRECIOS DE OFERTA



Fotocopiadoras Manuales

₡3.500⁰⁰%



Fotocopiadoras Semiautomáticas

₡4.500⁰⁰%



Fotocopiadoras Automáticas

₡5.500⁰⁰%

* Precio Neto. Incluye impuesto de venta.

3M Centroamérica Dpto. de Fotocopiadoras Usadas

3M

Ofensiva de ETA contra el turismo

Terrorismo en las playas españolas

MADRID, (AP) — Los terroristas, en un intento por desalentar el turismo a España, ametrallaron ayer en la madrugada en Francia cerca de la frontera española el tren nocturno París-Madrid pero no causaron víctimas entre los pasajeros.

En el sur de España, varios individuos mataron a balazos a un turista belga, mientras trataban de asaltar una agencia de viajes.

La policía dijo que el asesinato en Benidorm del belga Michel Simon no tuvo motivos políticos pero se produjo tras un fin de semana de gran tensión en las zonas turísticas de España a causa de los atentados dinamiteros perpetrados por la organización separatista ETA.

El ataque contra el tren presumiblemente fue obra de dos unidades de comandos de la ETA, dijo la policía. También informó que los pasajeros, mayormente franceses, del lujoso tren de coches dormitorio fueron presa del pánico cuando los coches recibieron entre 15 y 20 balazos.

La ETA anunció la semana pasada que atacaría a los medios franceses de transporte que se dirigieran a España, en represalia

por las medidas represivas adoptadas por el gobierno francés contra los miembros de esa organización que viven en el sur de Francia.

La policía dijo a las municiones utilizadas en el atentado eran del tipo de las empleadas por la ETA.

Las autoridades también informaron que una bomba estalló ayer en Peniscola, cerca de Castellón, en una oficina gubernamental de información turística. No hubo heridos. La explosión siguió a otra el domingo en el club de golf de Castellón en la costa del Mediterráneo, que tampoco ocasionó heridos, expresaron las autoridades.

En Málaga, dos mujeres descubrieron una bomba detrás de la puerta de una iglesia y la policía la hizo detonar. Una pareja belga resultó ligeramente herida el sábado por una bomba que estalló en Marbella en la Costa del Sol.

La ETA advirtió que intensificaría sus ataques dinamiteros contra las zonas turísticas de España, a menos que el Gobierno transfiera a 100 miembros de esa organización de la cárcel de Soria en el nordeste de España a las provincias vascas próximas a la frontera con Francia.



Aspecto que presentaba ayer una calle de esta población del centro de España después de la violenta tormenta del domingo (AP)

Tormenta asoló ciudad

VALDEPEÑAS, ESPAÑA (AP) — Una violenta tormenta causó un torrente que asoló durante siete horas esta población del centro de España y causó la muerte de por lo menos 24 personas. Pero los funcionarios encargados de la tarea de rescate dijeron que temían hallar más cadáveres bajo las toneladas de escombros y barro dejados por el torrente.

Todas las víctimas eran españoles que residían en las zonas bajas de esta población de 35.000 habitantes, centro de la famosa región vinatera.

Más de 50 casas fueron arrasadas por el agua, que llegó súbitamente en algunas zonas a una altura de 1,80 metros. La tormenta se descargó a la tradicional hora del almuerzo dominical.

Además se ahogaron o desaparecieron varios centenares de cabezas de ganado y los daños causados a las viñas y otras propiedades fueron calculados en 1.000 millones de pesetas (15 millones de dólares).

Los expertos militares levantaron una tienda de campaña para alojar temporariamente a más de 800 personas que quedaron sin hogar.

EL PUEBLO DE COSTA RICA RECONOCE AL GOBIERNO DE RECONSTRUCCION NACIONAL DE NICARAGUA

El Comité Costarricense de Solidaridad con el pueblo de Nicaragua, integrado por organizaciones políticas, sindicales, estudiantiles, culturales, cívicas y comunales del país, llama a todos los costarricenses a participar en la gran marcha de solidaridad y reconocimiento al GOBIERNO DE RECONSTRUCCION NACIONAL DE NICARAGUA, que partirá del Hospital Nacional de Niños, el próximo domingo 8 de julio, a las 10 de la mañana.

Es la hora de dar el esfuerzo decisivo por la caída de la tiranía somocista; en nombre de la libertad y la democracia para el pueblo hermano de Nicaragua.

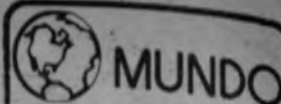
¡TODOS A DESFILAR EL DOMINGO A PARTIR DE LAS 10 DE LA MAÑANA!

¡DIGAMOS NO A LA INTERVENCION EXTRANJERA EN NICARAGUA!

Dr. Alfonso Trejos W.
Presidente

Comité Costarricense de Solidaridad con el pueblo de Nicaragua

Marta Picado L.
3-210-346



PRI ganó elecciones

CIUDAD DE MEXICO, (DPA) — El Partido Revolucionario Institucional (PRI) triunfó claramente en 220 de los 300 distritos electorales en los comicios parlamentarios del domingo según declaró el presidente del partido gubernamental, Gustavo Carvajal Moreno.

El Partido Comunista, que participaba por primera vez en las elecciones, sacó el 1,5 por ciento de los votos, aseguraron voceros del partido, por lo que cumple ahora el requisito para ser reconocido legalmente como partido político mexicano.

Desaparecidos

ROMA, (AP) — La sección italiana de la organización Amnistía Internacional hizo pública una lista de 2.665 "casos documentados" de personas desaparecidas en la Argentina desde 1976 a 1978.

Según la organización la lista preparada "mediante una computadora" incluye los nombres de 22 italianos y 39 italo-argentinos.

Turbay en Europa

LONDRES, (AP) — El Presidente de Colombia, Julio César Turbay Ayala, llegó ayer al aeropuerto Heathrow de Londres para una visita oficial de tres días a Gran Bretaña.

Turbay Ayala se entrevistará hoy con la primera Ministra Margaret Thatcher y viajará el miércoles a Edimburgo, Escocia, donde almorzará con la reina Isabel II.

Indígenas reclaman

LONDRES, (AP) — Una delegación de 340 jefes y ancianos indígenas canadienses realizan gestiones ante el Parlamento británico para conseguir apoyo su demanda de mayor participación en las conversaciones sobre la nueva constitución canadiense.

"Aunque mi pueblo ha vivido en Canadá desde tiempo inmemorial, nos vemos obligados a sentarnos como observadores", dijo el jefe Noel Starblanket en conferencia de prensa.

Nuevo gobierno

BEIRUT, (AP) — El presidente libanés Elias Sarkis pidió ayer al primer ministro Salim El Hoss que forme un nuevo gabinete para asegurar la unidad en este convulsionado país.

El gabinete de ocho miembros de Hoss renunció el 16 de mayo para facilitar la formación de un gobierno que comprenda las diversas sectas religiosas del Líbano y las distintas tendencias políticas.

Sauditas aumentan producción de petróleo

YEDDAH, ARABIA SAUDITA, (AP) — Arabia Saudita, el mayor exportador de petróleo del mundo, decidió ayer aumentar su producción de crudos, informó la radio estatal.

La radio atribuyó a una fuente oficial en el Palacio Real haber dicho que el aumento de la producción era temporal, pero no dio detalles de su envergadura.

Sé atribuyó también a la fuente haber dicho que el aumento obedecía a la necesidad de pagar los gastos del Plan de Desarrollo de 1976-1981 a un costo de 142.000 millones de

dólares.

La producción de crudos de Arabia Saudita es de un máximo de 8.5 millones de barriles diarios.

El doctor Abdul Hadi Taher, gobernador de la empresa petrolera estatal saudita PETROMIN, dijo recientemente que su país podría elevar el tope máximo de la producción a 9.5 millones de barriles diarios para ayudar a superar la escasez de crudos, que dijo estaba causando aumentos de precios en el mercado mundial de entrega inmediata.

Casi el diez por ciento del petróleo que se consume en los Estados Unidos procede de Arabia Saudita.

En Panamá

Terremoto no produjo víctimas

PANAMA (DPA) — Daños por más de un millón de dólares se calcula produjo el temblor que sacudió el domingo la provincia de Chiriquí, principalmente la población de Puerto Armuelles.

El temblor, de una intensidad de grado 6 en la escala de Richter, produjo daños en un colegio secundario en Puerto Armuelles y derramamiento de petróleo en las recién inauguradas instalaciones de Petroterminales de Chiriquí. Sin embargo, se informó que el derramamiento (unos 20 barriles de petróleo) fue controlado por técnicos de la empresa.

Hasta el mediodía de ayer no se había reportado ningún herido.

Elecciones en Bolivia

Amplia ventaja de Siles

LA PAZ (DPA) — Hernán Siles Zuazo, el candidato que hasta el momento ha obtenido la victoria relativa en las elecciones realizadas en Bolivia, declaró ayer al mediodía que lleva una ventaja de 100.000 votos sobre sus adversarios.

En reunión de prensa el ex presidente hizo una brevisima declaración en la que resaltó el comportamiento cívico de la ciudadanía y agradeció el apoyo que recibió de mineros, trabajadores, campesinos y mujeres.

Los cómputos parciales asignan a Siles Suazo un 39 por ciento de los votos computados extraoficialmente, lo que significa que la elección del futuro presidente constitucional de Bolivia deberá dirimirse en el Parlamento.



El problema de los refugiados se agrava en Oriente Medio hasta alcanzar niveles dramáticos. Decenas de miles de camboyanos huyen también de su patria hacia Tailandia, pero pocos son acogidos como esta mujer que hace cola esperando que atiendan a sus hijos en un campo de refugiados. (AP)

EXCURSION

Lic. ICT 34

PANAMA

FELIZ \$525⁰⁰

Sale: Julio 7 Regresa: Julio 12

Viaje en cómodos y modernos buses, equipados a todo lujo y confort.

LLAME PRONTO...

QUEDAN POCOS LUGARES

FOLKLORICA TOURS S.A.

35-57-17 35-66-79

Nelly Montoya de Rojas

Coordinadora 51-15-74

INFORMACION AL CONSUMIDOR MINISTERIO DE ECONOMIA, INDUSTRIA Y COMERCIO

El Ministerio de Economía, realizó recientemente, una investigación en algunos supermercados de San Pedro sobre los precios a que el consumidor puede adquirir, los productos de la canasta familiar detallados a continuación:

Avena QUAKER Lata 400 g.	Cera Líquida Para pisos NUGGET 443 cc	Frijoles Molidos DUCAL Lata 298 g.	Galletas Soda Extra POZUELO 215 g.	Huevos Grandes Docena	Jugos DEL CAMPO Sabor Importado	Leche Condensada NESTLE 78 g.	Mantequilla, DOS PINOS 115 g
Super A.B.C.	—	4.15	4.35	9.00	2.10	1.60	2.50
Super Amigo *	—	3.95	3.55	—	1.80	—	2.50
Super La Puerta del Sol	8.40	4.85	4.15	8.60	2.20	1.65	2.50
Super Más x Menos	8.25	7.60	4.20	—	1.70	1.60	2.50
Super Muñoz y Nanne	8.25	8.30	4.10	8.75	1.95	1.65	2.50
Super San Pedro	8.25	8.20	4.15	8.50	1.90	—	2.50

Mayonesa MC Cormick 180 g.	Palmito AMADOR 8 1/2 onzas	Pan Cuadrado CENA 258 g.	Papel Higiénico Flamingo	Queso Monteverde Pasteurizado 450 g	Salsa De Tomate KERN'S Pura 397 g	SANI PINE 350 cc	Sopa Pollo Con Fideos MAGGI 60 g.
Super A.B.C.	—	—	1.80	—	6.05	6.20	2.10
Super Amigo *	7.10	19.65	1.80	16.70	—	5.90	2.25
Super La Puerta del Sol	7.75	—	2.50	17.50	7.35	6.95	2.25
Super Más x Menos	7.10	18.90	2.40	16.90	6.35	6.20	2.10
Super Muñoz y Nanne	7.35	18.45	2.50	16.90	7.60	5.75	2.25
Super San Pedro	—	16.85	2.50	16.00	6.50	6.25	2.25

* :Este Supermercado se encuentra en Paseo de los Estudiantes

El Ministerio de Economía, no desea favorecer la compra de bienes en ninguno de los establecimientos comerciales mencionados. Tampoco hace referencia alguna a la calidad de las prestaciones y únicamente se limita a publicar los resultados del estudio efectuado con el fin de informar a la ciudadanía.

MECANOGRAFIA EN UN MES

TRES HORAS diarias. Mañana, tarde y noche — El curso incluye: Velocidad, escritura al tacto, confección de cartas, estenciles y tabulación — Cursos rápidos y económicos. 11 años de experiencia.

CENTRO DE LENGUAS MODERNAS (CELEM)

275 Mts. Sur entrada principal de la Caja de Seguro Social. Teléfono: 23-03-84

INGLES EN



90 por ciento de conversación en INGLES. Para principiantes, intermedios y avanzados. Duración del curso 6 meses. Ofrecemos práctica oral, participación de todos los alumnos en clase, lectura, redacción y laboratorio.

LABORATORIO

(NUEVOS GRUPOS)

4 de julio

CENTRO DE LENGUAS MODERNAS (CELEM)

275 Mts. Sur entrada principal de la Caja de Seguro Social. Teléfono: 23-03-84

LA JUNTA DIRECTIVA, GERENCIA Y PERSONAL DEL BANCO NACIONAL DE COSTA RICA

pasan por la pena de comunicar el fallecimiento de la señorita:

EMERITA VARELA AGUILAR

madre de nuestro compañero, JOSE ANGEL RIVERA VARELA, y se une al duelo que aflige a su estimable familia.

San José, 3 de Julio de 1979.

FERROCARRILES DE COSTA RICA S.A. (FECOSA)

comunica con hondo pesar el sensible fallecimiento del señor

MANUEL ZUÑIGA MONGE

padre de nuestro compañero de trabajo señor José Manuel Zúñiga Benavides, expresando a él y su familia los sentimientos de nuestra mayor condolencia, y hace votos porque Dios les dé resignación.

San José, 3 de julio de 1979

LA JUNTA DIRECTIVA, GERENCIA Y PERSONAL DEL BANCO NACIONAL DE COSTA RICA

comunican con profundo pesar el fallecimiento del señor:

OLGER GOMEZ GOMEZ

compañero de labores de la Sucursal de Liberia, y se unen al duelo que aflige a su estimable familia.

San José, 3 de Julio de 1979

Madrigal Nieto

Me atacan cuando estoy fuera de C.R.

Con ocasión de un "campo pagado", que hizo publicar en "La Nación" del pasado 29 de junio un pequeño grupo de diputados liberacionistas, atacando al actual Gobierno y de paso aludiendo a algunas actuaciones del Lic. Rodrigo Madrigal Nieto, ex Presidente de la Asamblea Legislativa, sostuvimos una conversación telefónica con el Lic. Madrigal, que se encuentra en Europa, y dijo que "no puedo hacer referencia a un ataque que desconozco

por la misma razón de que estoy fuera de la Patria".

Madrigal dijo que "no parece leal que un grupo de diputados, que participaron en la sesión de la Asamblea Legislativa que me designó para participar, en su nombre, en una importante reunión sobre derechos humanos en Ginebra, me ataquen a sabiendas de que está ausente del país, a no ser que se me nombrara para esa representación, a fin de atacarme en ausencia".

En la brevísima conversación telefónica,

Madrigal Nieto dijo que "a mi regreso a Costa Rica, si el caso amerita respuesta, la daré cumplidamente y por los medios que considere oportuno".



Cuidemos a los niños; son el futuro de la patria

La República
PRENSA GRAFICA

Admire la bicicleta de 100 años en

ALMACEN SIMAFRA

Gangas. Juegos de comedor en damas-co Q1.850.00

Trasteros Q690.00

Tel: 22-00-20. 200 Mts. oeste SNA Av. 10.

VEA NUESTRA SECCION DE



APRENDAMOS

con La República

ASESORIA TECNICA: LIC. JORGE MORA L.

en el programa **El Ratoncito Miguel** con alegría para todos los niños en directo desde todas las escuelas

POR CANAL

de lunes a sábado de 5:30 P.M. a 6:30 P.M.



PRODUCTOR: LUCHO MONGE



Momentos en que se cosechaba un estanque de tilapia en la Estación Experimental de 28 Millas. (Sheik)

Avanzan programas de acuacultura

Más de 75 agricultores y ganaderos de la provincia de Limón y lugares circunvecinos observaron la cosecha de un estanque de la Estación Experimental 28 Millas, el cual fue sembrado con tilapias y produce más de 1 0.000 kilos de pez por año.

El biólogo Herbert Nanne, jefe del Departamento de Acuacultura del Ministerio de Agricultura, expuso las ventajas del establecimiento de ese tipo de explotaciones en las fincas que cuentan con buenas condiciones de agua.

El objetivo principal del programa consiste en elevar el consumo de proteínas de los habitantes de las zonas rurales del

país, ya que actualmente es muy bajo. Además, los costos de producción son bajos y se puede obtener buenas ganancias, ya que el kilo de tilapia puede tener un costo de producción de ₡5,72 y ser vendido a ₡14,00 y ₡16,00.

Nanne afirmó que el cultivo de peces en estanque, especialmente de tilapias, es más productivo que la mayoría de los cultivos agrícolas.

Manifestó que en 28 Millas, que es un proyecto conjunto entre el Ministerio de Agricultura y ASBANA, se logró cultivar 2 tilapias por metro cuadrado, o sea, se duplicó la producción por área.

Muchos en abandono

200.000 ancianos en el país antes del año 2.000

Unas doscientas mil personas con más de 60 años de edad tendrá Costa Rica antes de finalizar el presente siglo, y nuestro sistema de seguridad social no cubrirá ni siquiera una cuarta parte de estas personas con los programas de pensiones vigentes, declaró la legisladora Alicia Vega de Montero (PLN).

Expresó que en ningún momento ha pensado que este problema de la tercera edad podría resolverse a través de la creación de asilos de ancianos, como algunos han dejado entrever que es mi intención, dijo la congresista aludiendo al diputado Rafael Grillo Rivera (Unidad).

Grillo criticó un proyecto que aparentemente tiende a usar recursos de Asignaciones Familiares para crear asilos de ancianos. El problema es más complejo, y requiere otro tipo de soluciones, dijo.

La diputada Vega de Montero manifestó que muchas de las personas que se pensionan tendrán todavía fuerzas para contribuir al desarrollo económico del país, y que son estas y otras consideraciones, como el hecho de pensar de qué vivirán y con quién vivirán estos costarricenses, la han movido a preocuparse en este asunto.

"Mal haría yo si pen-

sara que estos problemas podrían solucionarse solamente creando hogares para ancianos; el tratamiento de un problema de esta naturaleza va más allá de poner en práctica la caridad pública. Mucho menos cometería el abuso de utilizar los recursos de un programa que como Asignaciones Familiares creó el Partido Liberación Nacional para atender y solucionar cuestiones específicas, que no incluyen el problema socioeconómico de la ancianidad, como yo lo en-

diendo", repuso.

Agregó que el Dr. Grillo debe saber que un problema de esta naturaleza debe ser objeto de un tratamiento eminentemente especializado; de modo, que en forma responsable, antes de meterse en la aventura de legislar sobre el caso, ha recurrido a personas que si tienen respuestas formales para la solución del problema y que no se limitan a utilizar periódicos para poner en mi boca lo que no he dicho, añadió.

Universidad de cara al pueblo

El nuevo miembro del Consejo Universitario de la Universidad Nacional (UNA), licenciado Rodrigo Fournier, manifestó que se propone contribuir al fortalecimiento de la comunicación y el diseño de una política orientada a cambiar y mejorar la imagen de la UNA ante la comunidad.

Fournier manifestó que cuando las instituciones son verdaderamente democráticas y vigilantes del logro del bien común, planean y llevan a cabo sus programas de cara al ciudadano y a la comunidad, abriendo a la información sobre su estado, sus inquietudes y necesidades; por lo cual ésta es precisamente una de las metas de su programa de trabajo.

Dentro de ese mismo campo el nuevo miembro del Consejo expresó que su principal tarea será transmitir el sentir de la comunidad nacional a la Universidad, para que ésta lo conozca y asimile y fortalezca su capacidad de diálogo y respuesta.

Además, aceptó la responsabilidad de dedicar sus esfuerzos para engrandecer esa institución de educación superior, con la participación de todos los interesados en contribuir a alcanzar los más altos niveles de calidad en el trabajo docente, en la extensión y en la investigación que se ofrece a la juventud costarricense.

Fournier concluyó diciendo: "Formemos una administración y un sistema de planificación del desarrollo, que reconozcan y cultiven esas cualidades con gran respeto y entusiasmo".

Reproducción solicitada

En el filo de la incógnita

José Marín Cañas

Dentro de un fragor de lucha que parece un cataclismo, Nicaragua está destrozándose a sí mismo, como se cortan el pescuezo dos gallos de pelea, sin darse cuenta de que cortarse el pescuezo equivale a dispararse un tiro en la sien. Esta lucha endemoniada de última hora que convierte a nuestra vecina nación en un horno donde quedarán calcinadas todas las esperanzas de riqueza, trabajo, progreso; se yergue frente a la gran batalla por destruir a la Patria, la incógnita que se reduce a la siguiente pregunta: "¿Después de Somoza, qué?".

En la contestación de esa pregunta, está el problema de todo el istmo, ya de por sí caldeado por los humos y las llamas de una nación que se incinera para dejar a los supervivientes el tesoro de cenizas que, únicamente, sirven para volarlas al viento y ver, por curiosidad, a cuál lejano rincón van a escorar.

Este planteamiento es lo que debe preocupar a toda América, ya sea latina o sajona, pues si Castro puede servir de medio para con sus armas soviéticas armar a Camboya igual que a Nicaragua, el porvenir que nos espera no es halagüeño para los costarricenses, ni para ninguna de las nacionalidades que componen este Tercer Mundo, con excepción, desde luego, del avisado y excepcional grupo del partido único.

En la terrible vorágine de la lucha se pueden presentar dos circunstancias: Que Somoza no resista la presión de los comunistas-leninistas, llamados "Sandinistas", cuando en realidad ninguno de los que luchan por el ideal de Sandino —según ellos— había

nacido cuando Sandino ya estaba fusilado y enterrado. Temo que la realidad sea la contestación que dicen todos los presos que han llegado de alguna manera a Costa Rica: "Somos marxistas-leninistas que es la posición única del pobre, y la que nos puede salvar". No saben que lo que les llega es la esclavitud de por vida; no la presencia de un tirano, al que es factible borrar del mundo de los vivos con un escopetazo en la mera frente, sino el círculo de hierro cerrado, de muchos hombres que han forjado un verdadero "Bunker", en el que siempre habrá renovación de tiranos y con ello, la esperanza de la libertad es pérdida total y para toda la vida de todo el pueblo.

Si resiste Somoza, y logra pasar el mal momento en que está, quedará la fecha del 81 para alcanzar su retiro del poder, y desde luego la inclinación de una nueva forma de gobierno, que debe ser la democrática.

Pero si Somoza cae en estos momentos: yo pregunto: ¿Qué va a pasar? ¿Hay alguien tan ingenuo que crea que los que vienen de los campos de batalla, sudorosos, exhaustos, atormentados y sedientos de venganza, van a ponerse a jugar de república democrática? ¡No lo esperen!; sepan que los jefes de la revolución se impondrán por la fuerza de sus propias armas. No tienen más que recordar el caso de José Figueres, hombre íntegro, valeroso, patriota como hay pocos costarricenses, y no obstante tales virtudes que el pueblo le reconoce, al llegar a Cartago, eufórico por la victoria y le preguntaron por la forma en que iba a encauzar el Gobierno hacia Ulate, elegido por el pueblo, contestó

con la gracia catalana que despilfarró de tarde en tarde: "¿Cuál Ulate?". Si un patriota de los quilates de Figueres tuvo un momento de arrebató, dígame usted lo que preguntarán los ganadores de la batalla cuando les pregunten por los "Doce" y por la "República Democrática". Parodiando a don José, no se extrañen que sorprendidos digan: "¿Cuáles Doce? ¿Cuál democracia?".

La inercia misma los lleva a perder la cabeza. Los largos días de batalla, el calor, el frío de las noches, los triunfos y las derrotas los conturban en tal forma, que ganada la partida se creen la máxima potestad. Siendo todos ellos "marxistas-leninistas" como lo han declarado aunque no sepan lo que están diciendo, están en condiciones de que ni les nombren la democracia.

Se requiere en el momento en que caiga Somoza una fuerza nacional mil veces duplicada para contener a esos hombres que con las armas en la mano alcanzan la victoria.

Y si esto pasa y Nicaragua cae en el comunismo, caerá también el Salvador y Guatemala. Castro fue hasta Camboya con su gente y su ambición. El truco de la medallita de la Virgen del Cobre le dio un resultado formidable, porque los pueblos son fáciles de engañar.

Somoza es un hombre. Mas; es una dinastía representada por un hombre, y por ello perecedero todo en cuanto lo alcance una bala. Pero si el comunismo se apodera de Nicaragua, ya puede poner las barbas en remojo todo el istmo. La tragedia va a ser una

Hecatombe. Somoza ganaría la partida, si, abandonando esa terca posición de invencible, parlamenta con los políticos democráticos y se va para su casa a vivir tranquilo. Nicaragua en manos de una generación culta como tiene ahora hecha en los países extranjeros puede realizar lo que un viejito de metro y medio de alto que se llamaba don Mauro hizo. La tragedia de esos pueblos es la falta de escuelas, la ausencia de sitios en donde los niños aprendan la vida en todas sus facetas. El atraso y el eterno problema político de Nicaragua se debe al descuido en la labor de los Gobiernos en el campo de la Educación.

Mandar, sojuzgar, gobernar sentado en las ballonetes, es altamente peligroso para el que en ellas se apoya. "Las bayonetas nunca han sido un sillón confortable y seguro".

La gran tragedia de estos momentos, es que nosotros y los demás países del istmo, estamos al borde de la misma hecatombe. La caída de Somoza por las armas arroja a Nicaragua en otro incendio en llamas, que puede correrse por los pobres pueblos.

El momento es crucial: Los políticos —que están siempre en pleito— deben bajar la guardia, reunirse sin rencores viejos y estar atentos a encarrilar al pueblo por el sistema democrático, aunque "haiga" que seguir "volando bala".

Tomado del periódico La Nación el día martes 26 de junio 1979.

EDITORIAL

Ferias del agricultor

Los intermediarios constituyen un factor importante de la actividad económica. Es un error cargar sobre sus espaldas toda la responsabilidad del aumento que sufren los precios de los artículos desde que salen de las manos del productor hasta que llegan a las del consumidor...Sin embargo, tratándose de las "Ferias del Agricultor", organizadas específicamente para promover el trato directo entre el productor agrario y el consumidor, los intermediarios no tienen cabida.

Se ha denunciado la participación de los intermediarios en las "Ferias del Agricultor", y la primera reacción es la de condenar esa intromisión que desvirtúa el propósito de esos mercados dominicales. Sin embargo, puede ser que existan razones importantes que están obligando a la actividad de los intermediarios.

Si el transporte, desde los puntos de producción hasta los mercados, no está bien organizado, se debe concluir en que sin la participación de los comerciantes que recorren las sembraderas comprando los productos agrícolas para presentarlos en el mercado, las "Ferias del Agricultor" no existirían.

No podemos afirmar que ese sea el fenómeno que está ocurriendo, pero muy posiblemente tiene una participación muy importante en el fenómeno denunciado.

Si los agricultores pequeños, que no son dueños de vehículos, no tienen un

transporte fácil, con toda seguridad venderán sus artículos al dueño del camión que pase frente a sus parcelas ofreciéndoles un precio muy bajo por sus productos que, como perecederos que son todos los agrícolas, tienen que vender a cualquier precio para no perderlos. Aparentemente eso es lo que está ocurriendo.

Si no se elimina la causa de la participación de los intermediarios, nada se gana con vociferar contra ellos, porque su actividad, en esas circunstancias, se torna imprescindible.

Lo prudente sería que los organismos encargados de la organización de las "Ferias del Agricultor", hicieran un estudio de evaluación de los distintos aspectos que ellas tienen, en la seguridad de que si se establecen las condiciones propicias para que el agricultor venda a mejores precios a tiempo que el consumidor compra más barato, los intermediarios innecesarios desaparecerán naturalmente.

Constituiría un error poner todo el énfasis en las consecuencias, descuidando las causas que las originan.

Ya se tiene suficiente experiencia en este tipo de mercados y es hora de que se comiencen a pulir los detalles para que ese esfuerzo positivo por aminorar el aumento en el costo de la vida, sea cada vez más eficiente. La responsabilidad de hacerlo está, exclusivamente, en las manos de los organizadores de estas ferias.

A LA CONSULTA PSIQUIÁTRICA DEL MINISTERIO DE SALUD ACUDE UN 30 % DE PACIENTES CONSTITUIDO POR NIÑOS MENORES DE 14 AÑOS, AFECTADOS POR PROBLEMAS DE ALCOHOLISMO EN EL HOGAR.



PENTAGRAMA

La rebatiña, los celos, la envidia, la bajadera de piso y el trapizondeo de mala estofa, son males tan costarricenses como nuestro, sin discusión, es el río Tempisque.

Los sociólogos podrán encontrar concordancias, redondas o sutiles, entre estos males y lo que algunos han llamado "estilo latinoamericano", para señalar todos los vicios que caben en la esfera de las alborotadas naciones del concierto.

Pero vamos a insistir en que algunas de "nuestras cosas", son tan "geográficamente" distintas, y tan rematadamente idiosincrásicas, que no cabe la excusa de extender, pecados nacionales, más allá de las fronteras que nos encierran por el norte y por el sur, o de los océanos que nos refrescan por el este y el oeste.

¿Qué fulano tuvo la idea de "embotellar" la luz de las estrellas para cuando nos atropellen nuevas crisis eléctricas? ¿Pues venga sutano a caerle encima, ridiculizarlo en público, y reclamar como suya la idea!

¿Qué Maria puso una venta de granizados verdes en el ámbito "íntimo" de su vecindario? ¿Apure Manuela, entonces, la puesta en marcha de otra venta similar para que se le sancionen las tombrices, de rabia a la atrevida plonera!

Esto es así, se da así, podemos comerlo así y nadie se atrevería a negarlo.

Hacerlo equivaldría a afirmar, con rotundidad de encíclica papal, que la clorofila que pigmenta las hojas de los árboles en los bosques nacionales, es roja.

Que la pimienta negra no lo hace estornudar a uno, o que las cebollas no ponen llanto en los ojos.

Habría que ser tan atrevido para "desconectar" esta realidad visible del país, tanto como para afirmar que todos los asesores del presidente Carazo, trabajan para él sin salario, y por puro amor.

Con el preámbulo, le entramos de lleno a contar lo que pasa ahora con la energía solar.

Tal parece que a carrera abierta, todo el mundo quiere "robarse" al sol, apearlo de donde está, y empujarlo en la bodega particular, sin pérdida de tiempo, para que nadie le pellizque las nalgas.

El Instituto Tecnológico, monta en Cartago un programa de utilización de energía solar, hace lo propio la Universidad Nacional, en Heredia, la de Costa Rica, en San Pedro, el ICE en La Sabana y ahora el Consejo Nacional de Producción, cerca de los cementerios, y hasta unos cuantos rubios mocetones del Cuerpo de Paz en su mundo propio.

Dinero, esfuerzo, investigación, estudio y racionalidad, desperdiciándose en la misma medida que por celos, tonterías, vanidades y "no soltar la yegua", un programa que puede salvar a Costa Rica, de graves males energéticos futuros, se negativiza al atomizarse.

Por favor, caballeros de la "Mesa Redonda del Sol", que cada quien respete el mérito científico del prójimo, el quehacer tecnológico del vecino, tiren pelillos a la mar y concentren todo en un solo motete nacional de objetivos claros, como el mismo sol.

Andamos cabeceando una pelota de crisis energética, que nos va a reventar los sesos y los salarios, nos va a quitar la alegría de vivir y a consumir en un mundo de miserables alternativas existenciales.

Una crisis que la OPEP mira por encima del hombro, olvidando que va en mucho, conque ella crezca, se desarrolle y engorde, la paz del mundo.

No seamos nosotros tan ayoterros, chayoterros o tacacosos como la OPEP.

Si el Sol es don de Dios para los pobladores del planeta Tierra, como suponemos lo es para los de otros planetas del sistema, entonces disfrutémolo en armonía y en paz y sin actitudes irracionales.

¿Oyeron decir a la maestra Rudecinda, que la unión hace la fuerza?

Pues en Costa Rica, andando estos caminos, navegando estos ríos, necesitamos la misma cosa para que no nos lleve el Pisuicás.

¿Estamos claros?

Figura de Jesucristo completa

Fray
Juan
Domínguez

Las formulaciones de algunos teólogos motivaron ya en 1972 una intervención de la Congregación para la Doctrina de la Fe, que publicó un documento señalando algunos errores sobre los misterios de la Encarnación y de la Santísima Trinidad (1). Ahora, el detonante de estas declaraciones episcopales ha sido, entre otros motivos, la obra de Hans Kung. Ser Cristiano, que pretende hacerse pasar por una "pequeña suma" de la fe cristiana, pero que contiene, sin embargo, omisiones significativas—la importancia de los siete sacramentos en la vida cristiana, por ejemplo—y otra serie de expresiones que no se ve cómo pueden ser compatibles con la doctrina de la Iglesia, en lo que se refiere, sobre todo, a la figura de Cristo, y también a la doctrina trinitaria, a la teología de la Iglesia, de los sacramentos, y al lugar de la Virgen María en la historia de la salvación.

El comunicado que sobre este libro ha hecho la Conferencia Episcopal alemana, en noviembre del pasado año, se centra preferentemente en la divinidad de Cristo y en su acción salvífica. Los obispos muestran su preocupación "por la restricción unilateral e insuficiente que se introduce en la doctrina sobre Jesucristo, pues ella constituye el fundamento de la fe cristiana. En el libro —prosiguen— se desatiende la divinidad de Jesucristo. Pero Jesús de Nazaret es verdadero hombre y verdadero Dios. Estas dos expresiones no pueden simplificarse más, no pueden reducirse la una a la otra; ambas son necesarias. Porque Jesucristo no puede hacer lo que hace si no es lo que es: el eterno e increado Hijo de Dios, igual en divinidad al Padre y una sola esencia con El; está unido con una unidad personal con Jesús-Hombre por el hecho de que el Verbo se hace hombre. Ciertamente es este un gran misterio. Pero hay que mantenerlo y hay, también, que expresarlo; o de otro modo, la doctrina de la salvación, como resultado de un acto salvífico de Jesús de Nazaret, entraría seriamente en crisis".

Jesucristo no es sólo Maestro y ejemplo,

sino también Salvador. No es un sufrimiento cualquiera el que salva al hombre, señalan los obispos, sino la pasión y la muerte del Hijo de Dios hecho hombre. "Si la divinidad de Jesús de Nazaret verdadero Dios y verdadero hombre no se expone y mantiene con inequívoca claridad, es inevitable un falseamiento y una simplificación del Evangelio. Porque el meollo del Evangelio como mensaje de salvación es éste: Dios mismo nos ama, ama a todos los hombres; también a los pecadores, también a nosotros en cuanto pecadores".

El episcopado alemán recuerda que "la entrega ilimitada de Jesucristo hasta su indefensa muerte en la cruz no significa que se equivocaba sobre si ni sobre el sentido de su vida, todo lo contrario: es a través de su entrega incondicional a la voluntad del Padre celestial en favor de los pecadores como llega a la plena realización de sí mismo. Su expresión en la cruz: "Todo está completo" (Jn. 19,30) no significa sólo que han terminado sus sufrimientos, sino también que ha dado cumplimiento a su encargo, que lo ha

terminado". Su resurrección será luego "el signo infalible de que su entrega no fue su ruina, sino la base de su señorío por todos los siglos".

Esta expresión precisa de Cristo como verdadero Dios y verdadero hombre, es el contenido fundamental del Concilio de Nicea (325), que condenó por falsas las tesis de Arrio y su consideración de Cristo no como Dios, sino sólo como una criatura del Padre. Los obispos alemanes, al profesar las mismas verdades de la fe formuladas en Nicea, subrayan que esto no significa un entorpecimiento de las aspiraciones, ecuménicas "porque el testimonio de los primeros concilios ecuménicos constituye una fe común para los cristianos católicos, ortodoxos y reformados; precisamente ésta es la base para los esfuerzos hacia la unidad de todos los cristianos. Si esta base común se pone en duda o se deja en la oscuridad, se socava el suelo de todo ecumenismo".

También los obispos franceses han advertido a los fieles de la desvirtuación de la Fe de la Iglesia sobre el misterio de Jesucristo que presentan algunos autores: citan tres obras en concreto y unos cuadernos de publicación periódica, influidos por las escuelas del protestantismo liberal. En su documento, hecho público en mayo de este año por la oficina de estudios doctrinales de la Conferencia Episcopal, los obispos citan, entre otros títulos, Ser cristiano de Hans Kung. Sin embargo, no tienen la intención de responder directamente a las cuestiones tratadas en esas obras, y hacen hincapié sobre todo en los puntos fundamentales del misterio de Cristo.

"Jesús de Nazaret dice el episcopado francés es el Hijo Único de Dios. El se atribuye a sí mismo los títulos que en el Antiguo Testamento designan a Dios. Realiza actos—como el de perdonar los pecados—que revelan su poder divino. Es el Hijo de Dios hecho hombre". Esta verdad, señalan, no puede ser negada ni suavizada: "Si Jesús de Nazaret, nacido de la Virgen María, no fuera el Hijo Único de Dios, tampoco sería el Salvador, sino solamente un profeta más como los que nos han hablado de Dios a través de los siglos".

"Todos los estudios actuales —prosigue la nota— acentúan la realidad humana de Cristo. Pero esta realidad no puede borrar la divinidad de Cristo. Si Jesucristo no fuera Dios, la Encarnación no habría tenido lugar. Como tampoco hubiera sido posible si Jesucristo no fuera realmente hombre".

Después, tras la pasión y muerte de Jesús, los Apóstoles proclamaron la noticia de su Resurrección con el entusiasmo y la alegría que reflejan sus escritos. Por eso, "la Resurrección de Jesús, afirman los obispos, es el reconocimiento divino de todo su mensaje: Jesús de Nazaret, Hijo de Dios hecho hombre, es el Salvador de todos los hombres".

Tras subrayar que la Iglesia ha confesado siempre que "Jesús de Nazaret es verdadero Dios y verdadero hombre, que murió y resucitó y que es el único Salvador de los hombres", los obispos franceses concluyen con una afirmación inequívoca: "No se puede ser cristiano, discípulo de Cristo, si no se profesa esta verdad fundamental de la fe".

A las declaraciones de los obispos alemanes y franceses sobre la figura de Cristo, se han unido muchas otras de obispos de diversos países. Todas ellas han presentado a Cristo completo, sin ambigüedades o falsas restricciones. Aunque, hoy como ayer, lo que continúa siendo piedra de escándalo, para algunos, es que Dios se haya hecho Hombre, para muchos incluso no cristianos: el atractivo que ejerce la persona de Jesús está precisamente en que es verdadero Dios y verdadero hombre.

(1) Son claramente opuestas a la fe en el Hijo de Dios hecho hombre, se decía en aquel documento, "las opiniones según las cuales no sería revelado y conocido que el Hijo de Dios subsiste desde la eternidad, en el misterio de Dios, distinto del Padre y del Espíritu Santo; e igualmente las opiniones según las cuales debería abandonarse la noción de la única persona de Jesucristo, nacida del Padre antes de todos los siglos, según la naturaleza divina, y en el tiempo de María Virgen, según la naturaleza humana; y, finalmente, la afirmación según la cual la humanidad de Jesucristo existiría, no como asumida en la persona eterna del Hijo de Dios, sino más bien en la misma como persona humana que, al convertirse, el misterio de Jesucristo es sólo un hecho de tipo humano, al revelarse, estaría de un modo sumamente alejado de la persona humana de Jesús".

"Quetzalcoatl" en el idioma bíblico

NAJDAJ LEVI
(SERVICIO ESPECIAL IS-AL)

La estadística sostiene que en Israel aparecen diariamente diez nuevos libros. Pero pocos de estos libros despiertan tanto interés como el publicado hace algunas semanas por la editorial "Kibutz Hameujad". Se trata de la traducción al hebreo de "Quetzalcoatl", y la leyenda mexicana escrita por quien hoy dirige los destinos de su país —el Licenciado López Portillo. El primer volumen del libro, en su traducción al hebreo, lo recibió en una ceremonia especial el Presidente de Israel Itzhak Navón, de manos del Embajador de México en Israel Lic. Roberto Casellas Leal.

La publicación de este libro en Israel se debió a la iniciativa de un grupo de mexicanos residentes, los que hace algunos años crearon un Fondo Literario con el propósito de divulgar, en este lejano país, los valores de la cultura de México.

Una de las primeras labores del Fondo fue la traducción al hebreo de las obras de la extinta escritora Rosario Castellanos, que fue Embajadora de México en este país.

Cuando el Presidente López Portillo fue consultado sobre la posibilidad de traducir "Quetzalcoatl" al hebreo, aceptó inmediatamente. Como lo ha confesado en varias oportunidades, esta obra le es muy querida. La terminó en 1964, empleando apuntes que había recopilado cuidadosamente desde que tenía sólo 13 años.

"Quetzalcoatl" es una figura mítica, un dios con cuerpo de serpiente, que se convirtió en hombre y sacerdote. La leyenda relata que llegó desde el mar, donde volvió a desaparecer más tarde, prometiendo regresar. Esta figura ha tenido un destacado lugar en la cultura de varias tribus nativas, que ejercieron una gran influencia en la vida del continente latinoamericano. Al dios "Quetzalcoatl" se le atribuye haber transformado nómadas en agricultores. El fue quien les enseñó el cultivo del maíz y el trabajo de la tierra y en general se lo considera como responsable por todo lo bueno que pueda acontecer en el mundo. "Quetzalcoatl" constituye una maravillosa integración de lo divino y lo humano es algo así como una versión latinoamericana de Prometeo. La mitología mexicana no proporciona una fecha que indique la aparición de "Quetzalcoatl", pero la tradición sobre su presencia se remonta a los mil años.

De las páginas del libro del Lic. López Portillo surge el nito potente y vital, creado por medio de una lengua plena de poesía, que encierra un mensaje filosófico y un gran conocimiento de su pueblo y de sus raíces.

En una entrevista reciente expresó el Presidente de México su profunda emoción por la edición de su libro "en el idioma de los Profetas" y agregó saber que esta traducción refleja mucho el estilo del texto original.

López Portillo que conoce muy de cerca la historia del pueblo de Israel y su actual problemática, expresó sus deseos de que la paz se vislumbra en la región, significa el comienzo de una nueva era de cooperación entre judíos y árabes. Agregó el Presidente de México: "La constitución del Estado de Israel es uno de los fenómenos políticos más interesantes de esta época. Cuando se escriba la historia global de este siglo, uno de los sucesos más apasionantes va a ser la creación del Estado de Israel, por todas las perfectas que hay detrás y por todo lo que ha condensado de peso específico de la historia y del temperamento de un pueblo verdaderamente excepcional".

Indigenismo en Costa Rica

MARCO RETANA



Bajo este título, propició la Asociación Max Jiménez Huete una reunión o mesa redonda sobre los problemas que afronta el indigenismo en nuestro país, el 27 de junio, a las siete de la noche (19 Hs.) en el Museo de Arte Costarricense.

En los últimos años, ha habido cierta preocupación por integrar los diferentes grupos indígenas a la vida nacional. Después del abandono en que por décadas se los tuvo, se hizo conciencia del valor de esos pequeños grupos desperdigados por la geografía nacional, grupos que vivían del desamparo y la explotación a que el hombre blanco los había sometido. Ni siquiera sus tierras —si la tierra en América fuese de alguien, ese alguien sería el indígena— eran suyas, porque pronto aparecía el vividor de siempre, que amparado a leyes espurias encontraba el medio de sacarlo del monte, para entregar este monte al señor, nacional o extranjero, que pagase mejor. Hace unos años, un seudo legislador, de esos que para desgracia de la Patria se cuelan de vez en cuando en la Asamblea Legislativa, anduvo de la Cece a la Meca, buscando el medio de desalojar a algunos indígenas del sur, para poder vender sus tierras a unos gringos, que desde luego ofrecían muy buenos dólares por ellas. En estos momentos sabemos, por medio de los miembros de la asociación de desarrollo de Costa Rica, que existe un

"proyecto turístico dentro de la reserva indígena, con la consecuente expropiación de la tierra a los aborígenes" (La Nación, 20-6-79). Nuevamente, una compañía norteamericana, llamada "Titisa" quiere comprar los terrenos de la reserva para sus "urbanizaciones y campamentos de pesca" en las inmediaciones de Punta Burica. El origen de la compañía, y la finalidad de la misma nos tendrían sin cuidado, puesto que cualesquiera ideas de desarrollo benefician al país. Lo que nos indigna es que siempre haya costarricenses dispuestos a quitarles la tierra a los hombres que un día sobrevivieron al genocidio de la conquista, y que por derecho propio son los dueños de los valles y montañas en que hoy disfrutamos de una vida amable dentro de nuestras limitaciones. Después de que se establecieron las reservas, ha habido muchas denuncias. Los mismos grupos indígenas se han quejado de cómo el hombre blanco ha luchado por meter el alcohol —prohibición legal, a pedido de los mismos indígenas—, porque sabe que embriagando al hombre es más fácil arrebatárle lo que es suyo. Las autoridades no les ponen mucha atención a sus quejas; el vandalismo se establece en esas zonas, tal vez por falta de comunicación, tal vez por falta de voluntad. Hay que tener en cuenta, para pensar en ello.



López Portillo

Apareció nica ahorcado en Parque La Sabana

Un ciudadano nicaragüense apareció ahorcado en las inmediaciones del lago que está dentro del Parque Metropolitano La Sabana, informó un vocero del Organismo de Investigación Judicial (OIJ).

De acuerdo con las primeras averiguaciones, el occiso fue identificado como Augusto Santiago Navas Salomón, de 28 años de edad.

Los agentes del OIJ recibieron un informe de la delegación

distrital de Mata Redonda (Sabana Sur), donde informaban que en el Parque Metropolitano estaba un individuo sin vida y presentaba un mecate atado al cuello.

Cuando llegaron los agentes del OIJ, comprobaron que los restos estaban en un kiosco, al costado sur del lago.

Los investigadores dijeron que en el lugar no había signos de violencia. El cuerpo estaba boca arriba, con los brazos extendidos, sosteniendo con la mano derecha el mecate de nylon que tenía atado al cuello.

A pesar de no haber violencia en el lugar, los detectives intensificaron las averiguaciones en torno a este misterioso acontecimiento.

Ayer, en horas de la tarde, no se había concluido la autopsia para establecer si la causa de muerte fue homicidio o suicidio.

Eliminar castigo para Puntarenas

El sobrecargo impuesto por congestiónamiento al puerto de Puntarenas debe eliminarse, ya que los rendimientos han mejorado considerablemente y los tiempos de espera disminuyeron al punto de que deben considerarse como espera normal.

La anterior afirmación fue planteada por el Presidente Ejecutivo del Instituto Costarricense de Puertos del Pacífico (INCOPE), Alvaro Chen Lao, al secretario de la compañía Japan Latin America Eastbound, empresa que impuso el sobrecargo desde el primero de diciembre de 1977, por un monto de \$4 por tonelada de flete.

Chen Lao le manifestó al mencionado secretario, de apellido Sato, que los rendimientos que provocaron la mencionada imposición ya fueron superados; puesto que el tiempo de espera promedio, para el período en que se estableció el sobrecargo, era de un 51 por ciento, y actualmente, ese promedio llega solamente al 24 por ciento.

Además, le informó que la empresa West Indies Trans Atlantic Steam Ship Conference WITASS redujo el sobrecargo por congestiónamiento, aplicado a Puntarenas, de \$5 a \$2.5 por tonelada flete para el tráfico hacia Europa y viceversa. Dicha medida fue puesta en práctica a partir del 28 de mayo pasado.

Sucesos varios

Un individuo no identificado propinó una puñalada a José Aguilar Mata, propietario de la cantina El Repasto, dijo la Guardia Rural.

En relación con este hecho de sangre, la Policía arrestó a un individuo de apellido Hernández. Dicho sujeto informó que cuando el agresor entró al negocio, él no se dio cuenta, por lo que después tuvo que arrojarle una silla para evitar que ultimara a Aguilar Mata.

GOLPEADOS EN UPALA:

En finca de Manuel Noguera Morales, el propietario, Felipe Ríos Cruz, fueron atados y golpeados por dos individuos de apellidos Leal y Noguera.

Al parecer según versión de la Policía el conflicto empezó por una inadecuada distribución de tierras.

Leal fue detenido por agentes de la Guardia Rural de Upala. Del otro, se desconoce su paradero. Los heridos recibieron atención médica en el Puesto de Salud de la población.

MENOR CON BOTIN:

Los detectives de la Guardia Rural lograron capturar a un menor de 16 años después de que hubiera hurtado varias alhajas de gran valor y dinero efectivo a una empleada del Colegio Metodista situado en San Pedro de Montes de Oca.

El muchacho, según explicó un detective, forma parte de una banda integrada por tres hombres y dos mujeres. Se espera arrestar al resto de la pandilla en las próximas horas.

INTENTO DE HOMICIDIO:

Alberto Warner Portuquez, de 24 años, recibió una herida en el abdomen, que le propinó un individuo identificado como Walter Brenes, según dijo un portavoz del Organismo de Investigación Judicial.

El hecho ocurrió antenoche en las cercanías de La Ladrillera, cuando Portuquez se dirigía a su casa de habitación.

Según la Policía, la pelea fue por motivos pasionales.

MUERTE EN CARRETERA:

Jorge García Loaiza, de 46 años, murió en forma instantánea al ser arrollado por una motocicleta placas 2249, que guiaba Jorge Morera Alpizar.

El trágico suceso ocurrió en la carretera a San Pedro de Poas.

CRIMEN:

Una pelea que protagonizaron dos individuos terminó en un crimen, según un informe proporcionado por la Policía.

Alexis Venegas Esquivel, que guarda prisión en estos momentos en la cárcel de la ciudad de Liberia, golpeó a José Leonidas Gómez Gómez, de aproximadamente 37 años de edad. Este último, al caer, se fracturó el cráneo, y murió casi en forma instantánea.

TRAFICANTE:

Los agentes del OIJ capturaron a una mujer identificada como Clara Luz Angulo Reyes, con doce cigarrillos de marihuana, en un barrio de la ciudad de Liberia.

La mujer, según la Policía, se dedicaba a la venta de marihuana desde hace muchos años en la ciudad blanca.



El Comité de Apoyo designado provisionalmente en la Cruz Roja de Barrio México (sector norte). En el orden usual: Gilberto Soto, reserva nacional; Emmanuel Redondo, jefe de

socorrismo; Ronald Ramírez, subencargado de socorrismo, y Andrés Zamora Flores, coordinador de la Comisión. (Pérez).

Sigue protesta en Cruz Roja Norte

Un total de 75 miembros de la Cruz Roja de Barrio México (Sector Norte) mantiene su actitud de protesta al destituir el Comité Nacional a cinco miembros del Comité Cantonal, que luego en su gran mayoría fueron nombrados en la Delegación Provincial de esa entidad.

Por su parte, Andrés Zamora Flores, coordinador de la Comisión de Apoyo que se integró provisionalmente rechazó las denuncias sobre presuntas irregularidades en la Cruz Roja del sector norte.

Todo surgió a raíz de una denuncia que formuló un exmiembro de esa unidad. El ex compañero se presentó ante la Junta Nacional para denunciar posibles irregularidades, principalmente en relación al manejo de fondos.

El Comité Nacional designó una comisión interna para que investigara las acusaciones; sin embargo, el asunto se convirtió en un problema interno fuera del dominio público.

La sede central nombró a la firma Rafael Sanabria y Asociados, para realizar el auditoraje. El informe final demostró que no hubo malversación de fondos, pero sí se estableció que hubo algunos errores de procedimiento.

Zamora explicó que esto se debió a que no contaron con un contabilista para llevar los libros.

Debido a esta situación, Zamora dijo que todos sus compañeros están muy molestos, pues quieren dejar el nombre limpio, lo mismo el de la entidad que representan.

Finalmente, expresó que continuarán con su protesta hasta tanto no se restituya a los demás miembros del comité cantonal que lucharon por muchos años para levantar el prestigio del Sector Norte.

"Estamos recibiendo apoyo de todos los comités del área metropolitana que se identifican con nuestra causa", comentó.

Menos protección a Tortuga Verde

El diputado limonense Juan Rafael Barrientos presentó un proyecto de reforma de ley, con el fin de disminuir el área de protección de la tortuga verde, que se encuentra clasificada como una de las especies más amenazadas, de extinción.

La denuncia de este proyecto fue presentada por el biólogo Jorge Rodríguez, administrador del Parque Nacional Tortuguero, ante diversos organismos.

Actualmente la ley creadora del parque prohíbe la caza de dicha especie en el área ubicada entre el río Matina, la desembocadura del río Colorado, y hasta el límite del agua territorial de Costa Rica.

El proyecto presentado por Barrientos disminuirá a tal área de protección a las zonas que componen el parque de Tortuguero, la extensión de playa ubicada ante dicho parque, y tres millas a partir de la pleamar ordinaria.

Barrientos dijo que actualmente los pescadores enfrentan un gran problema, porque tienen que trasladarse 12 millas

mar adentro para poder pescar la tortuga y, debido a los sistemas artesanales con que realizan su trabajo, corren mucho peligro. Por tal motivo, el proyecto tiene como fin disminuir el gasto de combustible de los pescadores y darles mayor seguridad en su trabajo.

Agregó que el Ministerio de Agricultura y Ganadería permite la caza de dicha especie tres meses al año, y el producto de dicha caza es dedicado al consumo interno; dijo que los pescadores están luchando para que les permitan la exportación.

Barrientos concluyó diciendo que le preocupa la conservación de las tortugas, pero también le preocupan los problemas sociales de más de 5 000 HOGARES DE pescadores que dependen exclusivamente de la pesca en el Mar Caribe. Considera que se puede hacer un plan nacional, por medio del cual se pueda explotar y conservar a la vez dicha tortuga.

El Centro de Sport
LA CASA DEL DEPORTISTA

Pesca

LOGO ANUNCIOS

Un servicio exclusivo de
LA REPUBLICA.
Consulte al Tel: 22-92-15.

ITR

**EL RELOJ MARCADOR
DE LAS EMPRESAS
TEL. 21-68-44**



APRENDAMOS

NUMERO 321

con

La
República
PRENSA GRAFICA

ASESORIA TECNICA : LIC. JORGE MORA L.

Contaminación ambiental

El tema de la contaminación ambiental es de gran actualidad, pues aquella constituye uno de los grandes problemas que el hombre de hoy debe resolver. En efecto, la contaminación ambiental puede traer serias consecuencias y aún la destrucción total o parcial de nuestros recursos naturales.

CONTAMINANTES NATURALES ORGANICOS

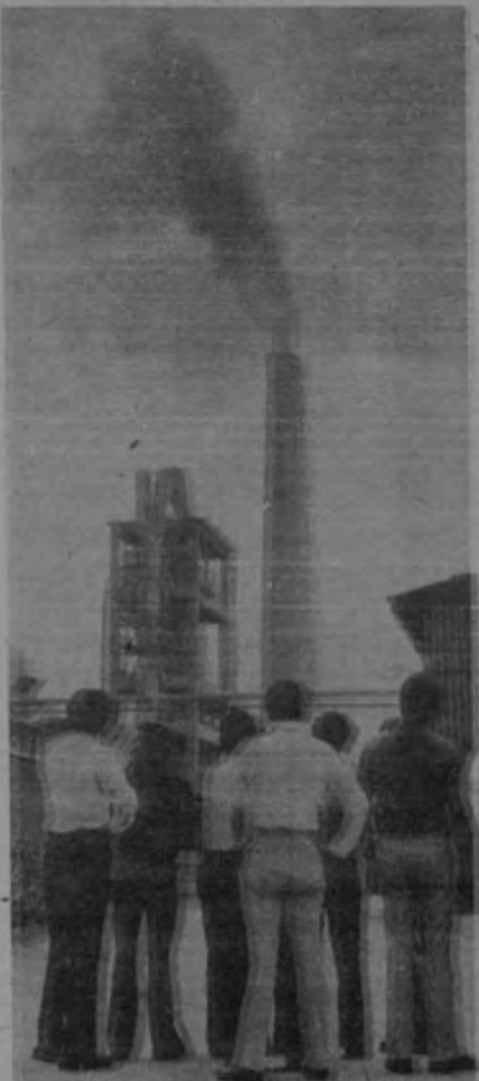
Los contaminantes naturales orgánicos y los nutrientes inor-

gánicos se pueden resumir en una palabra —enriquecimiento—. En diluciones adecuadas estos materiales estimulan la productividad biológica en todos los niveles del sistema. Esto se ha comprobado en ciertos ríos, donde los materiales sólidos de las aguas negras y las sales nutritivas mantienen una red alimenticia que lleva a mantener una población densa de peces.

Sin embargo, en lagos altamente productivos, una gran cantidad de material de desecho se acumula en el fondo y se descompone ahí. Esto lleva a una pérdida del valor recreativo del lago y generalmente va acompañado por cambios a especies de peces menos convenientes.

Un enriquecimiento excesivo de desechos puede producir una desoxigenación total del agua y una pérdida de peces y otros animales.

El problema más serio surge de la contaminación de áreas industrializadas en las cuales invariablemente las aguas negras se mezclan con los desechos industriales. Cada vez es mayor la evidencia de que muchos de estos materiales afectan de manera adversa los procesos de producción acuática, o bien, contaminan los productos de las pesquerías hasta un grado tal que constituyen un peligro para la salud humana. Recientemente se han elaborado muchos productos industriales cuyos efectos se pueden tornar cada vez más nocivos antes que puedan ser sometidos a un control.



Las emanaciones de gases de las industrias son una de las principales causas de la contaminación industrial.



Las aguas dulces son a menudo contaminadas por los desechos que lanzan las personas que viven cerca de ellas.



Contaminación del río Sena por los detergentes, más allá de París.



En nuestro país, ha sido loable la iniciativa de la Municipalidad de San José para sembrar arbolitos que contribuyan a la descontaminación ambiental.

CONTAMINACIONES ATMOSFERICAS

El aire está expuesto todos los días a gran cantidad de contaminaciones. Las industrias vierten a la atmósfera cantidades inmensas de gases y desechos sólidos en forma de partículas diminutas, capaces de quedar en suspensión, depositarse, o pa-

sar, después de haber sido transportados a distancias considerables, a las vías respiratorias del hombre y de los animales.

La contaminación atmosférica debe preocuparnos a todos. Y es deber de los gobiernos, si no eliminar del todo sus efectos, por lo menos aminorarlos.

Esta forma de contaminación produce verdaderos cambios en la atmósfera. Aquellos son más notables en las grandes ciudades industriales, recubiertas cada día por una bóveda más densa y más gris.

La contaminación atmosférica es producida por gases y sólidos en suspensión. Los primeros, provenientes de combustiones domésticas e industriales, son, en especial, el gas carbono y el óxido de carbono, venenosos cuando se oxida. Este óxido que desprenden los vehículos y puede tener una gran influencia sobre el hombre. De ahí las campañas constantes que se hacen para evitar la circulación de camiones con emanaciones excesivas de gases.

Las emanaciones de gases de las industrias tales como amoníaco, y derivados nitrados, clorados, fluorados, etc., contribuyen también en forma notable a

Pasa a la página 16



Exterminación masiva de peces en un río contaminado del Estado de Nueva York.



La educación que la madre dé a sus hijos es fundamental para el futuro de éstos.

La familia, institución de origen natural formada por los padres e hijos, viene a ser como la célula del cuerpo social; es por lo tanto una unidad insustituible.

Todo ser humano nace en el seno de una familia, es algo natural que viene repitiéndose con carácter universal a través de los siglos y de los pueblos.

Es fin primordial de la familia, la conservación de la especie; pero además, conviene destacar que sólo la especie humana conserva en forma permanente los vínculos paterno-filiales.

LA EDUCACION

Es un fin muy importante de la familia dar a los hijos una adecuada educación, que les permita más tarde desenvolverse con propiedad en la vida.



Los servicios médicos son un derecho del individuo dentro de la sociedad.

Las escuelas y colegios contribuyen con la familia a la educación de las futuras generaciones.



LA FAMILIA

Casi desde que nace, el niño comienza a ser educado por sus padres, tanto en el aspecto individual (conocimientos instrumentales) como en el aspecto social (como vivir en sociedad y en armonía con los demás).

En sociedades más primitivas, la educación prácticamente estuvo confiada a los padres. En nuestro mundo actual, tan complejo, parte de la educación es confiada a las instituciones de enseñanza, donde maestros y profesores colaboran con la familia en la formación de los hombres del mañana.

RELACIONES FAMILIARES

Para el cumplimiento de los fines familiares se hace necesaria dentro de la familia, la autoridad familiar, que corresponde a los padres.

Ellos tienen el derecho y el deber de alimentar, cuidar y educar a sus hijos; éstos, a su vez, deben respeto, obediencia y comprensión a sus progenitores.

Las relaciones padres e hijos generalmente están regidas por una serie de normas producto de la tradición y del medio social. Hay grupos donde estas reglas son bastante rígidas.

Sin embargo, para unas buenas relaciones familiares es fundamental el buen ejemplo que puedan dar los padres. Si ellos viven una vida basada en el amor, la comprensión y la fidelidad, los aprenderán a llevar una existencia familiar.

Los vicios, las discusiones, las separaciones entre padres, son algunas de las causas de la desintegración familiar.

LA FAMILIA, LA SOCIEDAD Y EL ESTADO.

Los hijos garantizan la continuidad de la sociedad. Pero ningún grupo social perduraría armónicamente si la integración de los nuevos individuos fuera un simple hecho biológico.

Para sobrevivir, cualquier sociedad necesita dar continuidad a la tarea común, y esa misión se forja dentro del seno familiar.

La sociedad es un conjunto de normas, comportamientos, costumbres, formas de pensar y otra serie de circunstancias que se forjan en la familia.

En las familias se forjan los hombres y en los hombres tienen sus fundamentos las so-

ciedades.

El Estado organiza jurídicamente a los diferentes grupos sociales. En el caso de nuestro país, existe la división en provincias, cantones, distritos, barrios, etc. Y son precisamente las familias quienes los forman.

El Estado tiene deberes para con la familia, pues ésta es su base. Por eso entre mejores servicios de educación, cultura, transportes, policía, higiene, alimentación, preste el Estado, mejor será el status social de sus miembros.

La paz social se logra no sólo si cada familia vive en armonía; es necesario que ésta reine en todos los pueblos que integran un Estado.



La familia es una institución de origen natural.

Primeras experiencias plásticas

LA PLASTICINA

Del libro **GUIA DE LA EDUCACION ARTISTICA** por A. Bozzola

Como se modela un jarrón

La plastilina, la arcilla, el yeso, la madera, la piedra, el alambre son materiales con los que se pueden construir en

espacios los volúmenes, con los que se pueden descubrir la forma y la organización de las cosas más allá de los límites de reproducción que ofrece una hoja de papel. El dibujo de un objeto corresponde a la visión de ese objeto desde un punto de vista único. Para representar todas sus partes son necesarios varios dibujos. Por el contrario, una reproducción plástica corresponde a una visión total de todas y cada una de sus partes y, por lo tanto, a un conocimiento integral. La plastilina es el material más fácil de modelar: está siempre dispuesta para su uso, a diferencia de la arcilla o del yeso que requieren manipulaciones especiales con el agua, y es muy dócil, a diferencia de la madera o de la piedra, que requieren instrumentos especiales. Es necesario tener en cuenta solamente que la plastilina es grasiente y que hay que usarla con la destreza necesaria para que no manche. Se vende en paquetes de medio kilo y la hay en muchos colores: rojo ladrillo, oscuro, gris, amarillo ocre, verde, etc. Se pueden hacer composiciones de varios colores, pero evitando que se mezclen entre sí. Se conserva envuelta en papel parafinado.

Al bloque de plastilina se le da la primera forma aproximada con las manos.

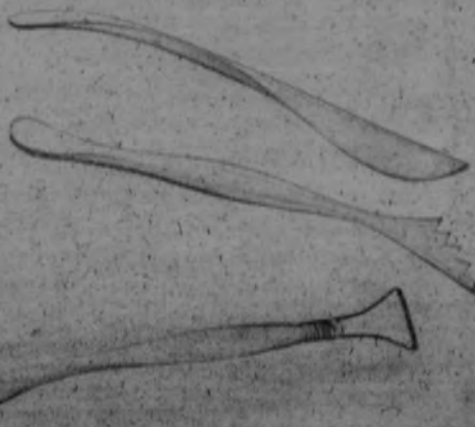
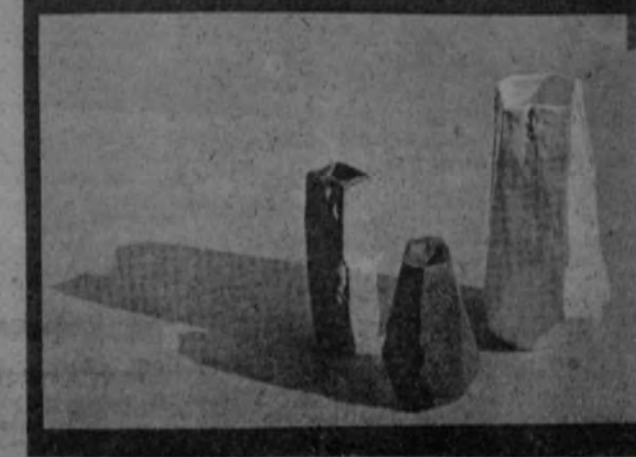
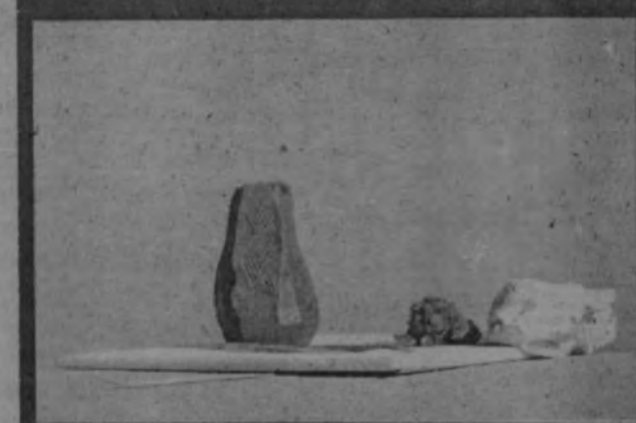
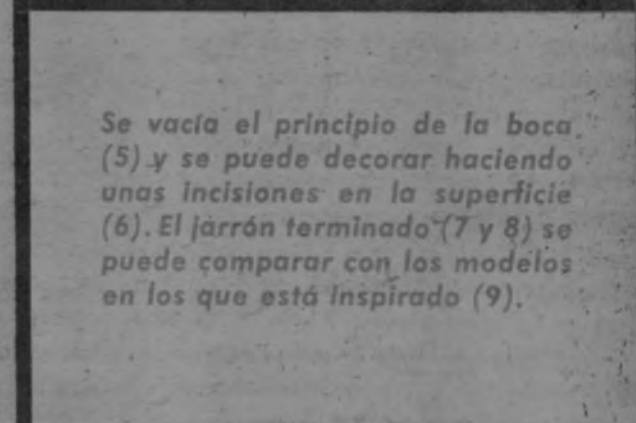
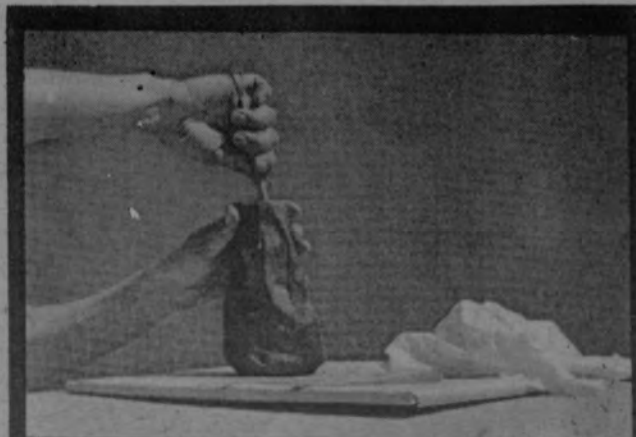
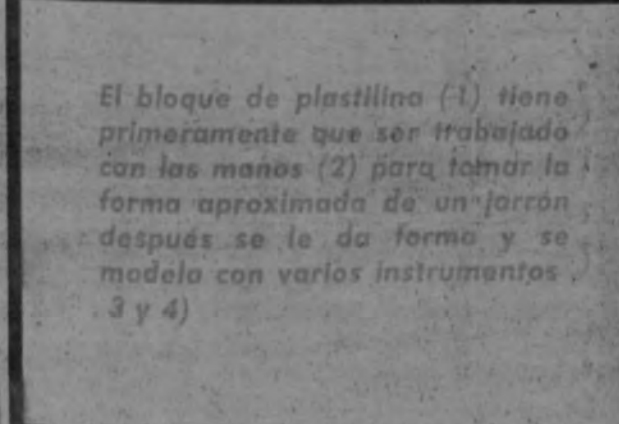
En una segunda fase se emplean los instrumentos para quitar el material que sobra y para ahuecar, cosa que sería difícil de hacer con las manos, y, en fin, para terminar la superficie y decorarla con incisiones o relieves cuando sea necesario.

Los instrumentos fundamentales son cuatro, de los que existen en el comercio muchísimas variedades, pero puedes construirlos tú mismo: una espátula de madera que sirve para alisar las superficies, un triángulo de alambre resistente para ahuecar la masa de la plastilina, un estique, de una o varias puntas para practicar incisiones en la superficie terminada y, por último, una cucharilla con muy poca concavidad para separar los pequeños fragmentos de plastilina sobrante.

En los instrumentos que se encuentran en el comercio, del tipo de los que se ven en esta página un extremo sirve de cucharilla y el otro de espátula o de triángulo de alambre, o de los distintos tipos de estiques.

El bloque de plastilina (1) tiene primeramente que ser trabajado con las manos (2) para tomar la forma aproximada de un jarrón después se le da forma y se modela con varios instrumentos (3 y 4)

Se vacía el principio de la boca (5) y se puede decorar haciendo unas incisiones en la superficie (6). El jarrón terminado (7 y 8) se puede comparar con los modelos en los que está inspirado (9).





El óxido que desprenden los vehículos, en grandes cantidades, es perjudicial para la salud. Por eso se deben eliminar de la circulación los camiones con excesivas emanaciones de gases.



En los grandes países como la Gran Bretaña existen sofisticadas instalaciones para la purificación de aguas negras. En la fotografía se observan tanques de aireación que contribuyen a tal fin.

Contaminación ambiental

Viene de la página 13
la contaminación ambiental.

En vista del peligro que ofrece la contaminación, las autoridades oficiales han empezado a tomar medidas para controlar, y, aun suprimir, las contaminaciones atmosféricas. Los medios de prevención y de lucha se basan esencialmente en el buen acondicionamiento de los aparatos de combustión, tanto domésticos, como industriales, así como en la instalación de sistemas de recuperación de sustancias nocivas y en la eliminación masiva de los depósitos de partículas de humos y otros desperdicios vertidos en estado bruto a la atmósfera.

Otra medida para disminuir los efectos de la contaminación es la de habilitar en las zonas urbanas las mayores extensiones posibles de espacios verdes. Árboles y plantas, juiciosamente escogidos, protegen a los ciudadanos de la contaminación del aire que respiran. En Costa Rica ha sido loable, en este sentido, la actividad desplegada por la Municipalidad de San José, para sembrar miles de arbolitos en la ciudad; así como el proyecto del Gobierno Central para la reforestación de La Sabana.

CONTAMINACIONES DE RÍOS Y MARES

En los ríos, la contaminación



Contaminación atmosférica en París causada por las combustiones domésticas.

es consecuencia del aumento de la población y de la industria. Las aguas negras en grandes cantidades infestan los ríos; así como las industrias que cada día vierten en ellos productos químicos excedentes de sus actividades. Algunos de estos son verdaderos venenos para los peces de agua dulce, que los hacen sufrir raras modificaciones y terminan por causarles la muerte.

La contaminación de las aguas dulces perjudica también al hombre y sus actividades. En las

grandes ciudades se gastan cantidades considerables de dinero para purificar el agua que necesitan sus habitantes; muchas industrias, deben tratar previamente el agua, pues ésta en estado de contaminación perjudica a los productos que procesan. Sin embargo, luego arrojarán al río nuevos despojos que seguirán con la cadena contaminante.

Entre las medidas para evitar la contaminación de aguas dulces están: la prohibición de vertimientos, la reglamentación de evacuación de aguas residuales, acondicionamiento de procedimientos de depuración y de instalaciones bien adaptadas.

Los mares son también objeto de contaminación. La principal es la causada por hidrocarburos, sustancias que no se mezclan con el agua; flotan sobre ella y forman una película de espesor variable. Las corrientes marinas la arrastran preferentemente hacia las playas. Los hidrocarburos son muy estables y por lo tanto, muy perniciosos. Proviene generalmente de los petroleros que transportan los aceites brutos desde los centros de extracción hasta los centros de elaboración.

Las aves marinas son las primeras en sufrir los efectos de la contaminación de los hidro-

carburos. Al posarse en la superficie de las aguas, sus alas se impregnan de productos petrolíferos y quedan mancilladas permanentemente. El animal, al sumergirse o intentar limpiar sus plumas, se intoxica con aceites y muchas veces muere.

Pero no son las aves las únicas víctimas. En las playas contaminadas, la vida animal termina: anélidos, crustáceos y moluscos mueren.

Para el hombre también constituye una amenaza la contaminación marina. Los mariscos comestibles cargados con determinados compuestos cancerígenos de los productos petrolíferos, plantean una seria amenaza para la salud de la humanidad. Y no sólo eso: en ciertos lugares, las playas se convierten en sitios inhabitables, pues no se puede ir a ellas sin salir embadurnado.

La única solución satisfactoria para eliminar la contaminación de los mares, es la prohibición total del vertido de productos petrolíferos en ellos. Es de esperar que las convenciones internacionales que a menudo se celebran para atacar el problema, lleguen pronto a tomar esa saludable decisión.



Este es un Laser móvil valorado en muchos miles de dólares. Lo usan en grandes ciudades como Londres para medir la contaminación producida por chimeneas y fábricas.



Estos animales marinos son víctimas de la contaminación del mar por los hidrocarburos.



Las ciudades industriales son las principales víctimas de la contaminación. Los gases que emanan las chimeneas de las fábricas enrarecen visiblemente el aire.

DE TODO Y PARA TODOS

ELECTRICIDAD

Si los tapones se queman con frecuencia, si las luces pierden intensidad o si se reciben descargas de cualquier aparato conectado en las instalaciones generales, algo anda mal en los circuitos eléctricos de su casa.

Tome pues precauciones para contribuir a la seguridad de todos los suyos.

Repare los cables pelados o gastados, los enchufes y "sockets" defectuosos.

No extienda cables debajo de las alfombras, ni a través de tabiques.

Nunca fije clavos o tachuelas en los cables.

Revise periódicamente todos los aparatos eléctricos.

No toque enchufes con las manos húmedas; no los toque si está sobre piso mojado o en contacto con agua en general. Si hay niños, ponga tapas de seguridad en los contactos para evitar que introduzcan prensas o agujas o cualquier otro objeto.

Evite el recalentamiento de enchufes, aparatos y paredes. No conecte más de un aparato en el enchufe.



NUEVA MECEDORA FUNCIONAL. Para los aficionados a los objetos funcionales y no para los fanáticos de la nostalgia, esta nueva mecedora diseñada por Bohme, está formada por un tubo de acero continuo de 25 por 2 milímetros. Allí se ubica la tina de madera terciada, similar a un asiento y adaptada al cuerpo humano. Inter Naciones.

EXPOSICIONES

MUSEO DE ARTE COSTARRICENSE

(La Sabana)

Esculturas de Juan Rafael Chacón

Horas de 9 a.m. a 5 p.m.

SALA JULIAN MARCHENA

(Biblioteca Nacional)

Dibujos y acuarelas de Teodorico Quirós

Horas de 9 a.m. a 5 p.m.

COLEGIO DE MEDICOS

(Sabana Sur)

Exposición de afiches de los niños participantes en el concurso de dibujos y pinturas contra el fumado.

LA VIVIENDA MUTUAL DE AHORRO Y PRESTAMO

(Calle 4ta. Av. Central y primera)

Dibujos del artista Marvin Rodríguez

Horas de 8 a.m. a 11:30 a.m. y de 1:30 a 4 p.m.

COMPANIA NACIONAL DE TEATRO

(100 sur. 25 este y 50 sur de la librería Trejos)

Baticks de Elke Haerberlein de Wessel

MUSEO NACIONAL

Dibujos de Rafael Luca. Acuarelas de Cristina Fournier.

Fotografías y orquídeas

Horas de 9 a.m. a 5 p.m.

EDIFICIO LA NACION. LLORENTE DE TIBAS.

Oleos sobre cartón de Luis Manzanares.

ALIANZA FRANCO COSTARRICENSE

Barrio Amón

Ultimas obras de Tanya Kreysa.

INS

Fotografías sobre la trayectoria de la arquitectura brasileña desde el siglo pasado.

FACULTAD DE BELLAS ARTES

U.C.R.

Grabados de la artista francesa Velay

Horas de 9 a.m. a 9 p.m.

TEATRO NACIONAL

Pinturas de Margarita Gómez

CENTRO CULTURAL COSTARRICENSE NORTEAMERICANO

Acuarelas de Susana Jones

SALA JORGE DEBRAVO

(Cuesta de Moras)

Obras de alumnos de la escuela de artes plásticas de la Universidad Nacional

GALERIA FORMA Y COLOR

(Bº Francisco Peralta)

Muestra de 32 óleos del brasileño José Moreira.

TANYA KREYSA EN LA ALIANZA FRANCESA. Una muestra de las últimas obras de Tanya Kreysa se está exhibiendo en la Alianza Francesa durante estos días. Su obra amplia y variada de creación espontánea es digna de verse. La

exposición estará abierta hasta el próximo 18 de julio. En la fotografía Lainez capta el momento en que algunos visitantes admiran su obra.



OFERTAS ESPECIALES

Avenida 2a. Calles 4 y 6 Frente al Banco de Costa Rica Tel. 21-31-31 Apdo. 10069

JUEGOS DE CAFE DE LOZA DECORADA.

A SOLO **¢148**
Depto de Regalos.



JUEGO DE ESPEJO, CONSOLA Y DOS CANDELABROS

Modelos modernos
y antiguos.

De ¢475.00
A **¢405**

Depto de Muebles



PRECIOSA VARIEDAD DE TELAS MODERNAS PARA CORTINAS DISTINGUIDAS

Gran surtido de marquise, borlas, adornos, etc.

Cortineros corrientes y decorativos. . . Gratuitamente le hacemos su presupuesto.

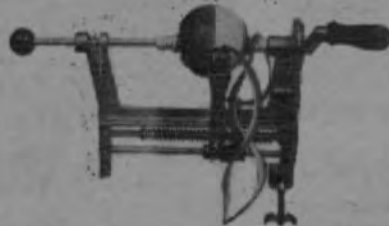
Depto de Decoración

MAQUINAS PARA PELAR NARANJAS

De corte uniforme y rápido.
A SOLO

¢148

Depto. de Cristalería



CALENTADOR ELECTRICO ALEMAN PARA BIBERONES

Ref. 100



De ¢132.00

Rebajado

A **¢110**

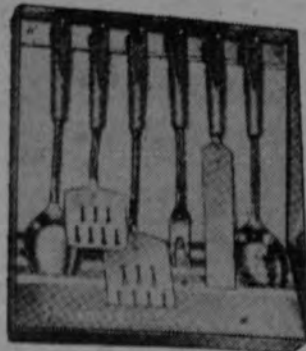
JUEGO DE 6 UTENSILIOS PARA LA COCINA

Ref. KTT1

De ¢31.50 Rebajado A

¢26

Depto de Cristalería



VARIEDAD DE MOLDES DE ALUMINIO PARA QUEQUES GRANDES

En forma de pescado

De ¢99.00 A ¢84.00

En forma de elefante

De ¢115.00 A ¢98.00

En forma de vikini

De ¢75.00 A ¢62.00



LUJOSAS VAJILLAS DE LOZA FINA DECORADA

Para servir a 6 personas. Variedad de diseños

De ¢665.00

rebajada A

¢598

Depto de Regalos.



TODOS NUESTROS PRECIOS TIENEN INCLUIDO EL IMPUESTO DE VENTAS.

Se formó Asociación de Desarrollo en Concepción de Alajuelita

Se constituyó la Asociación de Desarrollo Comunal de Concepción de Alajuelita, mediante

asamblea general realizada en la escuela de esa localidad.

En la reunión estuvieron

presentes cuatrocientas personas aproximadamente de las cuales 294 se inscribieron en la nueva

organización. Se nombró la Junta Directiva que quedó integrada de la siguiente manera:

PRESIDENTE: Fabio Sandí Salazar.

VICEPRESIDENTE: William Blanco Oconitrillo.

SECRETARIO: Flor Aida Madrigal Rodríguez

TESORERO: Hugo Montero Poveda; **FISCAL:** Juan Ramón Rojas Porras;

VOCAL 1: Edgar Jiménez Guerrero. **VOCAL 2:** Dinorah Murillo González. **VOCAL 3:** Héctor Huertas Vargas. **VOCAL 4:** Ramón Rojas Chavarria.

Para llevar a cabo esta actividad, funcionarios de DINADECO organizaron un seminario con los vecinos y un encuentro con los líderes de la comunidad previo a la realización de la asamblea general, con el propósito de motivarlos para que participaran en una forma activa y consciente en la citada reunión.



Con la participación de la Comunidad se formó en Concepción de Alajuelita la Asociación de Desarrollo Comunal. En la fotografía el día de la reunión, a la que asistieron alrededor de cuatrocientas personas.



SALIDA A VACACIONES. Las señoritas Laura Gotkowitz, Ginette Elizondo, Yalile Contreras, Zaira Marín, Alexandra Cuzakís y el joven Jorge Mario Marín, alumnos del Liceo diurno de Naranjo visitaron nuestra redacción para invitar a los estudiantes de todo el país a las fiestas que con motivo de la salida a vacaciones ha organizado la sesión 11-2 del Liceo, para esta semana. (L. Castillo).

A radicar a los Estados Unidos

Salieron para Miami, Florida, donde fijarán su residencia, los jóvenes esposos don Eduardo Núñez y doña Carmen Ruth Francis de Núñez, quienes contrajeron matrimonio recientemente en esta capital.

Muy buen viaje y muchas felicidades les deseamos.

Matrícula en Casa de la Mujer Cristiana

La Casa de la Mujer Cristiana abre la matrícula para el segundo período de clases.

Se ofrecerán cursos especiales de costura, manualidades, mimbre, macramé, tejido crochet y a dos agujas, bordado, guitarra. Además se ha programado cursillos de seis semanas de flores de astracán, pintura en tela, porcelanización y costura con especialidad en ropa de niño.

Las clases se inician el 30 de julio.

Más informes al teléfono 273 0155.

Tarde mexicana

La Asociación de Damas Diplomáticas y Extranjeras y la Embajadora de México ofrecerán una tarde mexicana hoy martes en la residencia de la Embajada en esta ciudad.

Habrán exhibición de trajes típicos de cada uno de los estados mexicanos.

Lo ofrecerán las señoras Esperanza de Barcelli, Mireya de Aragón, Gladys de Formal, Elizabeth de Fournier, Annie de Martínez, María de Pazos, Isabel de Peralta, Lucy de Morera y la anfitriona.

Cuota \$5 0,00.

Se ruega confirmar su asistencia al teléfono 2827-21.

Comisión Interamericana de Mujeres

El jueves a las 3:30 de la tarde en el Ministerio de Relaciones Exteriores tendrá lugar la reunión general del Comité Costarricense de Cooperación con la Comisión Interamericana de Mujeres.

En esta oportunidad doña Heity Ramírez de Granados dictará una charla sobre sindicalismo y la Lic. Cora Ferro sobre el tema "La Mujer en el Mundo Actual".

Matrimonio efectuado Rivera-Gamboa

En la capilla de Santa Margarita en Barrio Amón, se llevó a cabo el pasado sábado la ceremonia religiosa del matrimonio de los jóvenes Luis Carlos Rivera Rodríguez y Enith Gamboa Salas.

Con este motivo se ofreció una recepción en el Kamakiri, donde se brindó por la felicidad del nuevo hogar.

LA REPUBLICA al dar cuenta de este grato suceso hace llegar hasta Luis Carlos y Enith los mejores votos de dicha para el futuro.

Hoy es el té del Comité Femenino Español

Hoy en horas de la tarde en la Casa Española será el té bingó que ha organizado el Comité Femenino Español por beneficencia con el fin de recaudar fondos para sus obras sociales.

Se espera una puntual asistencia.

Fiesta de Sor María Romero

Recordando a Sor María, la Casa de María Auxiliadora (Obras Sociales de Sor María Romero), han organizado una serie de actos religiosos para conmemorar el Segundo Aniversario de su muerte.

Jueves 5 de julio a las 4 p.m. Rosario Viviente.

Sábado 7 de julio, misas durante todo el día.

Cumpleaños

Sra. Flor del Carmen F. de Brenes.

Srta. Adriana Chavarria.

Srta. Ligia Cubero V.

Srta. Juany Villegas.

Srta. Neshmi Navarro.

Por ellas nuestro cordial saludo.



Sra. Ligia de Rivera

Presidenta de la Asociación de Esposas de Ingenieros y Arquitectos.

Esposas de ingenieros ofrecieron agasajo

La Asociación de Esposas de Ingenieros y Arquitectos de Costa Rica que preside doña Ligia de Rivera, ofreció homenaje de agradecimiento a la Junta Directiva saliente y a las redactoras sociales.

La señora de Rivera, al ofrecer el agasajo dio a conocer los objetivos a desarrollar este año por la nueva Junta Directiva:

1.- Lograr más unión entre todas las esposas de ingenieros.

2.- Participación activa de las mismas en todos los eventos a realizar.

2.- Continuar las gestiones pro-guardería infantil de la Ciudadela León XIII a fin de iniciar pronto su construcción.

Mañana se reúne el Club de Jardines de Alajuela

El Club de Jardines de Alajuela tendrá su reunión mensual mañana miércoles a las 3 de la tarde en la residencia de la señora Flora de Arias.

Se ruega puntual asistencia ya que se ultimarán detalles sobre la próxima exposición standard que bajo el título de "Hogar, color y belleza", se llevará a cabo el próximo mes de agosto.

Anfitrionas: Marta Miriam de Sojo, Margarita de Güell, Violeta de Miranda, Rosa Teresa de Calvo, Alicia de Solano y Lilly de Chavarria.



BAILES EN TODOS LOS CENTROS EDUCATIVOS. Con motivo de la salida a vacaciones en todos los centros educativos del país se han organizado fiestas bailables. En la fotografía Francisco Jiménez, Graciela Quirós, Eida Gutiérrez, Vilma Charpentier, Sandra Chaves y Luis Chinchilla organizadores del baile que se llevó a cabo en el Liceo de Costa Rica. (Edgar Mora).

Rosago S.A.

CALIDAD A TRAVÉS DEL TIEMPO



DURAN Hotel

Av. 10 calle 2 Tel. 2113 22
SAN JOSE COSTA RICA

SUCASA
AMIGA
LO TIENE TODO
PARA TI
HOGAR.



RESTAURANT-BAR
CASINO ESPAÑOL
ESPECIALIDAD EN MARISCOS

Una cuadrangular difícil...

Eladio Gómez busca el cuarto equipo...

U de Guadalajara o Tampico, nuevos candidatos

No es tan fácil para la empresa "Heredia-Alajuela-Saprisa", el montaje de una cuadrangular internacional, en estos días...

Todos los equipos están prácticamente en campeonato y traer hasta San José, un cuadro que reúna los requisitos indispensables para que pueda alternar contra los nacionales y que el público se entusiasme responde es sumamente difícil.

Unión de Curtidores, Deportivo Cali, Universidad de Guadalajara y Tampico, han sido y son, equipos con los que el gerente del Deportivo Saprisa, Eladio Gómez

equipos están con la mitad de sus elementos. Herediano y Saprisa tienen jugadores en la selección y aunque podrían presentar alineaciones fuertes igualmente, no sabemos hasta qué punto el público transigiría con estos dos cuadros. Alajuelense tiene el cuadro completo y por ese lado no habría problema alguno.

¿Universidad de Guadalajara..?

—Es un club que pide, más o menos, seis mil dólares por partido; Tampico, un poco menos, pero también es un equipo que está de la mitad de la tabla para abajo...

Chacón, se ha puesto en contacto, con el fin de pulsar las posibilidades...

—Cali, porque pedía con exceso y Curtidores, porque no respondía, deportivamente hablando, a las necesidades, son equipos que prácticamente, están descartados. Ahora estamos tratando de conseguir los servicios de la Universidad de Guadalajara o el Tampico, dos clubes que piden más que el Curtidores, pero que se podrían acomodar a las fechas que nosotros necesitamos.

—La cuadrangular es difícil montarla —nos dice el gerente saprisista— hay que tener en cuenta que los

—Claro que —puntualiza el señor Gómez Chacón— lo que interesa es tener a los jugadores en activo hasta que se reanude el campeonato.

¿Y en caso de no hacerse la cuadrangular..?

—Tendremos que buscar un par de equipos para llenar las fechas del 8 y 15 de julio, tal y como lo hicimos el domingo pasado, cuando nos trasladamos a Sarchi.

—Empate a un gol...

—Bueno, casi, casi, el resultado es lo de menos, si se consigue el fin propuesto. En Sarchi nos trataron a las mil maravillas; todos fueron atenciones y regresamos encantados...

—Y por el momento, eso fue todo.

Anoche, a última hora, el problema de la cuadrangular podría haber quedado resuelto. Veremos...

Dos partidos del Herediano

Dos encuentros de fútbol celebró el C.S. Herediano, en los últimos días, con el fin de tener a los jugadores en activo, mientras se decide si hay cuadrangular internacional, o no...

El primer equipo florense, salvo los jugadores que están integrando la selección, jugó en Escazú frente al Franklin Monestel, al que venció por el marcador de dos goles por cero.

Asimismo, el cuadro de promesas del C.S. Herediano, se enfrentó a un cuadro escazuco, o, al que también venció por tres a cero, el Ubaldo Chávez.

Realmente, lo de menos era los resultados obtenidos, y si en cambio hacer que los florenses, en receso obligatorio en estos días, jugaran encuentros de fuego, para no perder la práctica.

Por su parte, el cuadro Franklin Monestel demostró poseer un buen conjunto, con hombres que saben su "oficio" y que presentó dura batalla a los campeones, que, lógicamente, salieron vencedores.

Bastante público asistió a los dos encuentros, saliendo satisfecho de la labor de los cuatro equipos.



Carlos Mata, uno de los mejores corredores del país, con una buena actuación en Venezuela.

Vueltas a Portuguesa y Trujillo

Informe del técnico Rafael Martínez P.

De acuerdo a un informe enviado por el entrenador Rafael Martínez Pardo, quien viajó con los ciclistas costarricenses a la Vuelta Ciclista Internacional a Portuguesa, Venezuela, a continuación se suministran los puestos generales de dicha prueba. El informe fue entregado al jefe del Departamento Técnico de la Dirección General de Deportes, licenciado Manuel Avendaño.

Vueltas en que participaron: estado de Portuguesa y al estado de Trujillo, Venezuela.

En ambas participaron 5 países:

Italia 5 pedalistas
México 5 pedalistas
Rep. Dominicana 5 pedalistas
Costa Rica 4 pedalistas
Venezuela 55 pedalistas
Campeón: Justo Galaviz de Venezuela
Subcampeón: Ramiro Infante de Venezuela
3 lugar: Juan Arroyo Venezuela
18 lugar: Albin Brenes de Costa Rica
31 lugar: David Fonseca de Costa Rica
33 lugar: Carlos Mata de Costa Rica
39 lugar: Joaquín Quirós, de Costa Rica
43 lugar: Ramón Guillén de Venezuela.

En esta ocasión se retiraron tres ciclistas de Italia; también el equipo de México y 17 ciclistas de Venezuela.

Costa Rica terminó con su equipo completo y según el entrenador Martínez es motivo de orgullo que nuestro país terminara a la par del campeón Centroamericano y del Caribe, Juanito Arroyo y su equipo.

Campeón por equipos: Lotería del Táchira B.

1) MTC Trujillo
2) Lotería de Guarico
9) COSTA RICA
11. IND Portuguesa

RESULTADOS DE LA VUELTA A TRUJILLO

del 12 al 17 de junio de 1979
Participantes: México, Rep. Dominicana, Italia.
Total 698.100 kilómetros. Lugares de meta: Mérida, Táchira, Lara, Guarico, Barinas, Portuguesa, Trujillo.

Días de competencia, 7.

Campeón Leonardo Bonilla, Táchira, Venezuela

2 José Omar Cabeza, OPE, Venezuela.

3 Oscar Guevara MTC, Venezuela

24 Carlos Mata, de Costa Rica

27 David Fonseca, de Costa Rica

32 Joaquín Quirós, de Costa Rica

Clasificación por equipos

1) Lotería del Táchira, Venezuela

2) OPE Trujillo, Venezuela

3) MTC Trujillo, Venezuela

6) COSTA RICA

Participaron 55 pedalistas y terminaron 32 pedalistas.

Según refirió Martínez en dicho informe, la delegación cumplió con una magnífica disciplina y no hubo problemas de ninguna especie.



Albin Brenes, podría haber sido el "cuarto hombre" en Puerto Rico; su labor en tierras venezolanas, fue buena, juicio del técnico Martínez.



Roy Sáenz mantiene su diaria preparación, para poder jugar un poco más... "Mi deseo es hacerlo con el Municipal San José; con este equipo me preparo todos los días a las órdenes de Borghini, de quien soy "segundo". En la fotografía de Láinez, Roy Sáenz, Luis Borghini y Giovanni Alfaro.

Roy Sáenz quiere seguir jugando...

"Lo haré con el Mun. San José"

Ayer vimos a Roy Sáenz. Iba camino de La Sabana para realizar un nuevo entrenamiento a las órdenes de Luis Borghini, con el Municipal San José.

—Mi idea es la de continuar jugando un poco más. Este año, por ejemplo, me estoy preparando a fondo, para poder jugar algunos encuentros, sin dejar de aprender con don Luis Borghini, todo lo necesario para convertirme en un buen entrenador.

¿Usted pertenece al Municipal San José..?

—En este momento, no.

Debido a que no firmé con ningún equipo, estoy libre para poder alinearme con quien lo desee. Sin embargo, baste que estoy como asesor o "segundo" de Borghini y entrenándome todos los días en La Sabana con los componentes del Municipal San José, para que si decidoponerme los "zapatos" de nuevo, sea con este equipo de la barriada...

¿Esta preparado para jugar..?

—Creo que sí. Mis entrenamientos son normales, la vida que llevo es la de auténtico deportis-

ta y mis condiciones son buenas para poder jugar.

¿Con los ex mexicanistas, claro está..

—Efectivamente. Mi deseo es jugar un poco más, con el Municipal San José. Ellos se han portado muy bien conmigo, me están dando toda clase de facilidades para que pueda adquirir los conocimientos de preparador y es justo pensar, que si quiero volver a jugar, lo haga con este equipo.

Roy Sáenz, siguió camino de La Sabana. Su preparación se mantiene para poder reaparecer, el día menos pensado...

15-18 de julio

Curso pedagógico de gimnasia

Será impartido por profesores japoneses

Un taller de gimnasia básica se impartirá en nuestro país entre el 15 y 18 de julio próximo, a maestros, profesores, estudiantes, personas que trabajan con niños y público en general, con el fin de estimular la participación masiva de esta disciplina deportiva.

Este curso será dirigido por profesores de diferentes universidades del Japón, que pertenecen a la Asociación Amistad de Gimnasia de ese país.

Por otra parte, la organización estará a cargo de la Dirección General de Educación Física y Deportes (DEFYD).

Ministerio de Educación por medio de la Asesoría de Educación Física, así como las universidades de Costa Rica y Nacional.

Asimismo, José Luis Jiménez miembro del Departamento Técnico de la DEFYD manifestó, que este taller será teórico-práctico y que algunos temas a tratar son: la gimnasia con aros, bolas, bastones, así como la gimnasia por medio de juegos.

Además dicho funcionario dijo que ya se estableció una calendarización del programa y

el horario con que trabajarán las personas que se inscriban en el curso. Se laborará los días 16 y 17 en el gimnasio número dos de La Sabana, de 9 a.m. y de 2 p.m. a 5 p.m.

Por último, los interesados en inscribirse en este taller de gimnasia, pueden llamar al teléfono 23-86-33 de la Dirección de Deportes o presentarse en la Asesoría de Educación Física del Ministerio de Educación. Cuando el curso termine los participantes recibirán un certificado de asistencia.



C. Rica a olimpiada especial, en N. York

Doce atletas en edades comprendidas entre los diez y veinte años, tomarán parte los días 8 al 13 de julio en las Olimpiadas Especiales, a celebrarse en Nueva York, representando a Costa Rica.

Después de las Olimpiadas Nacionales, celebradas en el Estadio, el mes pasado, y en base a los tiempos y marcas conseguidas, un comité

seleccionador, designó los doce atletas que en representación de cada una de las provincias del país, tomarían parte en las Olimpiadas Especiales que se van a disputar en la Universidad de Rochester.

Los señores Gerardo Monge y Jesús Soto, nos comunicaron que irán a Estados Unidos, un representante de cada una de las provincias nacionales, con excepción de la ciudad de Heredia,

que estará representada por dos atletas y San José, que designó a cuatro.

Los atletas nacionales "especiales", tomarán parte en cinco pruebas: 50 metros lisos, 200 metros lisos y relevos 4 x 100 metros. En las pruebas de campo, competirán en el lanzamiento de bola de softbol y en salto largo sin impulso.

No hay duda que las olimpiadas nacionales celebradas hace un mes y que ya se iniciaron hace un año en nuestro país, han tenido un buen punto de mira. No se trata solo de hacer competir a una parte de nuestra sociedad, con retraso mental, con el fin de unirlos al resto, sino también sacarlos de la rutina diaria, compitiendo en el extranjero, para que

poco a poco, con el esfuerzo personal y el de las personas que están a su cuidado, puedan reintegrarse a la sociedad en que viven con garantías de una pronta recuperación.

Las competencias en la Universidad de Rochester, darán inicio el día 10 para concluir al día siguiente. La salida de los expedicionarios de Costa Rica tendrá lugar el día 8 de agosto, para regresar el día 13. Se tiene previsto un paseo a las cataratas del Niágara, el día 12.

Con los atletas "especiales" irán cuatro chaperones, así como la enviada especial de la Fundación "Joseph Kennedy," Juanita Hanssen. Los cuatro acompañantes aún no están designados.



Alex Karspinski.

Boliche

Karspinski 258 pines en el nacional

(Colaboración de JORGE SANCHEZ R.)

El domingo anterior en las horas de la noche continuó en las canchas del BOLICHE DENT: el Torneo Eliminatorio por el Campeonato Nacional.

Cabe destacar a groso modo la gran campaña que continúa efectuando el campeón ALFREDO CASTRO quien en ningún momento se ha dejado sorprender por sus adversarios; quienes han querido pisarle los talones muy de cerca. Estamos plenamente seguros que CASTRO será nuevamente el Campeón Nacional; reteniendo su título actual. Para lo cual de antemano le estamos felicitando por su enorme y brillante labor durante el desarrollo de este duro torneo. Queremos en esta oportunidad resaltar uno de los grandes valores del boliche nacional como lo es el caballeroso ALEX KARSPIISKI; quien el domingo logró lanzar la línea más alta 258 pines derribados; sólo un jugador de la experiencia y maestría como Alex; se mantienen siempre dispuestos a sorprender en cualquier momento al más pintado y lo hizo con Alfredo Castro quien tenía hasta hasta ese momento en su poder dicha línea. Hoy continuará el torneo en su recta final; de no suceder algo sorprendente; ALFREDO CASTRO continuará siendo el flamante CAMPEON NACIONAL.... Felicitaciones ALFREDO.

Wimbledon

Chris Evert-E. Cawley y Austin-Navratilova

WINBLEDON, 2 JUL. 79 (DPA) — En los campeonatos internacionales ingleses de tenis de Wimbledon, se clasificaron la defensora del título, Martina Navratilova, Chris Evert-Lloyd, Tracy Austin, norteamericanos, y la australiana Evonne Cawley.

Duelo interesante "de generaciones" fue el librado hoy entre Tracy Austin, de 16 años, y la veterana Billie Jean King, 35. Al final, sin embargo, venció la juventud: 6-4, 6-7, 2-6 para Austin.

Martina Navratilova, la checoslovaca nacionalizada estadounidense que se prometió mayor moral de la presencia de

su madre, tras cuatro años sin verse, se halló al borde de la derrota ante la australiana Dianne Fromholtz, después de victorias apuradas en los enfrentamientos anteriores. Al fin venció por 2-6, 6-3, 6-0.

Buena impresión dejó en cambio la estadounidense Chris Evert-Lloyd con sus 6-3, 6-4 sobre la australiana Wendy Turnbull.

La cuarta clasificada, la australiana Evonne Cawley, doblegó a la británica Virginia Wade por 6-4, 6-0.

En las semifinales se enfrentarán Chris Evert contra Evonne Cawley y Navratilova contra Tracy Austin.

García Armenteros

Nos llamaremos "Auténtico Movimiento Atlético Nal."

Una vez más un "grupito" de personas que dicen ser la directiva del Movimiento Atlético Nacional nos atacan a través de la prensa, intentando en vano que las secciones deportivas de los medios de comunicación no nos publiquen los resultados de nuestro trabajo.

Es una verdadera lástima que quienes a la sombra de funcionarios "parcializados", como lo fue el antiguo director de deportes, se aprovecharon para sustraernos el nombre, no hayan podido copiar nuestra capacidad de trabajo. Porque el sólo hecho de llevar el nombre de una agrupación deportiva sumamente conocida en el país como lo es el M.A.N. no se hereda por osmosis el deseo vehemente de colaborar desinteresadamente con el atletismo nacional.

El círculo que el señor Cubero ha formado y que al igual que otros dirigentes llama "equipo de trabajo" no es otra cosa que la clásica argolla y es el último reducto de aquella funesta FECOA que poco a poco ha ido desapareciendo al calor de su propio fuego. El señor Cubero ha sido incapaz de integrarse a

organismos serios y de verdadero valor y entonces pretende destruir al M.A.N. Pero eso le resultará imposible, ya que nuestra organización es del pueblo y todos la conocen llámese como se llame. Hubo una época en que nos llamaron clandestinos pero gracias al trabajo hoy es la única alternativa que tiene el atletismo nacional.

Cubero y Céspedes deben dejar de hablar; su misión debe ser trabajar si realmente quieren al atletismo nacional. Nuestro movimiento puede llevar cualquier nombre que siempre será seguido a donde vaya porque tenemos una ideología propia que es la brújula que orienta nuestras acciones. Pienso que el nombre que merecemos es el de auténtico movimiento atlético nacional de esta forma "por sus hechos les conoceréis".

Los medios de comunicación, formadores de opinión pública sabrán asumir la posición que les corresponde en este diferendo. Ellos no necesitan ni de amenazas de prebendas para informar libremente como lo intenta el señor Céspedes. Antonio García Armenteros

teros
Secretario General
Auténtico Movimiento
Atlético Nacional.
Puntarenas, 1° de julio de 1979.
Señor
Manuel Fernández Cuesta
Redactor Deportivo
Periodico LA REPUBLICA
San José.
Estimado señor
Redactor:

Pláceme informarle que hemos celebrado unas competencias deportivas más bajo la égida del Movimiento Atlético Nacional que es dirigido muy acertadamente por el señor Antonio García Armenteros, en comunicación por separado le estamos enviando los resultados individuales, los que nos gustaría diera a conocer por ese prestigioso Rotativo. Es oportuno manifestarle que en esta localidad únicamente conocemos al Movimiento Atlético Nacional, cuya directiva la componen los señores deportistas: Licenciado RAFAEL ANGEL PEREZ COR-

DOBA, Presidente, Lic. doctor Gerardo Ortega, Vicepresidente, Profesor Antonio García Armenteros, Srlo General, Lic. Martín Maniery, Tesorero, Fiscal Jorge Calderón Guerrero y vocal Santiago Espinoza, También me permito manifestarle que nuestra filial esta inscrita y adcrita al MAN, y que por lo tanto no reconoce otra autoridad que no sea la emanada por los dichos señores directivos del MAN que son los únicos que hasta el momento se han preocupado por el desarrollo y desenvolvimiento de la juventud costarricense que necesita de una válvula de escape a los vicios y a los malos caminos y que por el momento sólo el MAN se lo ofrece.

Muchas gracias por su atención.
Pedro José Zúñiga Hernández.
Director Provincial MAN
Puntarenas.

Gustavo Adolfo Zúñiga
Srlo. MAN Provincial
Puntarenas.



La campeona de Wimbledon, la checoslovaca-norteamericana Martina Navratilova, durante el partido que le ganó hoy a la australiana Dianne Fromholtz, con lo que pasó a las semifinales de individuales femeninos. (AP)



GILCA Ltda

ES
PESCA

LOGO
ANUNCIOS

Un servicio exclusivo de
LA REPUBLICA.
Consulte al Tel: 22-92-15.

PARA MADERAS
BARBARA

(Cinco Esquinas de
Tilás)
Tel:
22-09-69 y 22-01-38

pentagonal nacional

Mun. S. José-S. Ramón y Puntarenas-Cartago

Mañana miércoles, a las seis y media de la tarde, dará inicio la pentagonal nacional de fútbol, organizada por los clubes Puntarenas, San Ramón, Cartaginés, Municipal San José y San Ramón.

Los cinco equipos, con el fin de cubrir las fechas libres del calendario nacional de fútbol, con motivo del desplazamiento del seleccionado nacional a Puerto Rico, para tomar parte en los Juegos Panamericanos, han organizado una serie de encuentros a celebrarse en los estadios "Lito Pérez" y "Carlos Ugalde", de San Carlos.

Los cinco equipos llegaron a un acuerdo económico, en el que los gastos y beneficios se repartirán a partes iguales, con el fin de que ningún equipo salga perjudicado por aquello de no actuar en su estadio.

El programa preparado para mañana miércoles, es el siguiente: a las seis y media de la tarde, en el "Lito Pérez", inauguración de la pentagonal, con el encuentro Municipal San José contra la A.D. Ramonense. A las ocho y media de la noche, se celebrará el segundo partido, entre los cuadros Municipal Puntarenas y C.D. Cartaginés.

EL RESTO

DE LOS JUEGOS

La siguiente jornada se llevará a cabo el domingo por la mañana, en los campos "Lito Pérez" y "Carlos Ugalde", de San Carlos.

Los dos encuentros se celebrarán a las once de la mañana.

En el "Lito Pérez" actuarán el cuadro portuario y el Municipal San José, mientras que en el campo sancarleño, los propietarios del estadio se medirán al San Ramón.

La serie proseguirá el miércoles 11 de julio, con los juegos San Carlos-Cartaginés, en el "Lito Pérez", a las seis y media de la tarde y Puntarenas-San Ramón, en el mismo estadio, a partir de las ocho y media de la noche.

El domingo, 15 de julio, se enfrentarán en San Carlos, el cuadro sancarleño y la Asociación Deportiva Ramonense, mientras que en el "Vargas Roldán" de San Ramón, actuarán el cuadro ramonense, frente al C.D. Cartaginés.

La serie finalizará el miércoles 18 de julio, con dos juegos en el Estadio "Lito Pérez" de Puntarenas. A primera hora se medirán Cartaginés y Municipal San José, y pondrán el broche de oro a la pentagonal, Puntarenas y San Carlos.

SE VENDE

Carreta para halar a granel 10.50 metros largo de fábrica marca Brown, 30 metros cúbicos capacidad furgón 40 pies. Tandem corredizo 12.6 alto año 1969. Cabezal White 1975. Tandem 335 Cunnmins, caja 13 - facilidades pago. Informes Tel. 24-16-62

ALVARO KOPPER C.

Gánese \$3.250,00 cada año...

Un Bono I.C.E. de \$25.000,00
le produce \$812.50 cada tres meses.



Los Bonos I.C.E. pagan ahora un 13% de interés, que usted cobra puntualmente cada tres meses. Para su mayor comodidad, se pagan en las Oficinas Centrales, Agencias y Sucursales del Banco de Costa Rica en todo el país. Ese dinero está exento de impuestos.

Los Bonos I.C.E. se ofrecen también en denominaciones de ₡ 5.000.00, ₡ 50.000.00 y ₡ 100.000.00 y cuentan con el respaldo de los activos del I.C.E., que suman más de 6.000 millones de colones

Al adquirir Bonos del I.C.E., no solo aumenta su capital, sino que contribuye positivamente al desarrollo del país.

Adquiera los Bonos I.C.E. en nuestra Tesorería, en Sabana Norte y en la Agencia del I.C.E. de su localidad. Para mayor información llame a los teléfonos: 32-31-32 / 32-74-85 y 32-76-55.

**Los Bonos ICE
pagan el 13 %
de interés anual
en inversiones
a 6 ó más meses.**

(Rige a partir del 1 de julio 1979)

Bonos I.C.E. 13%... su mejor inversión!



INSTITUTO COSTARRICENSE DE ELECTRICIDAD
FUENTE DE PROSPERIDAD NACIONAL

JUEGOS PANAMERICANOS

Medallas de oro

Caguas, Puerto Rico, 2 (AP).— El canadiense Guay Lorient ganó hoy medalla de oro en tiro de los Octavos Juegos Panamericanos, al imponerse en rifle de aire, con un promedio de 3 8 4.

La medalla de plata fue para el norteamericano Vande Zande, con 3 7 9, y la de bronce para Kert Mitchell, Canadá, con 3 7 9.

San Germán, Puerto Rico, 2 (AP).— Estados Unidos conquistó hoy la medalla de oro en la prueba de los 1 00 kilómetros contra reloj por equipos en los Juegos Panamericanos, con tiempo de 2 1 5 4 2.

Cuba conquistó la de plata con 2 1 9 2 6 y Canadá la de bronce con 2 2 3 1 4.

San Juan, Puerto Rico, 2 (AP).— Ken Sutton, de Estados Unidos, ganó hoy la primera medalla de oro de los VIII Juegos Panamericanos al vencer en el final de los 5 00 metros contra reloj, en el torneo de patinaje.

Otro norteamericano, Curtis Cook, ganó la medalla de plata y Reynaldo Vega, de Argentina, obtuvo la de bronce. Sutton fue cronometrado con 5 1 01 segundos, Curtis con 5 1 8 2 y Vega con 5 2 3 7.

El cuarto lugar finalizó Luis Lombana, de Colombia, con 5 3 5 6.

Quinto quedó el argentino Miguel Iglesias, con 5 4 5 8.

El colombiano Humberto Triana fue eliminado al no iniciar la prueba cuando le fue ordenado.

Caguas, P.R., 2 (AP).— El argentino Walter Bauza dio hoy la primera gran sorpresa del tiro panamericano, al ganar la medalla de oro en pistola libre, con promedio de 5 5 5.

San Juan, 2 (AP).— Canadá ganó hoy la medalla de oro por equipos en pistola libre del torneo panamericano de tiro, con 2 1 3 8 puntos.

La medalla de plata fue para Cuba, con 2 1 3 4, y la de bronce para Puerto Rico con 2 1 2 7.

Caguas, P.R., 2 (AP).— Estados Unidos ganó hoy la medalla de oro por equipos en la especialidad de rifle de aire comprimido del torneo de tiro de los Octavos Juegos Panamericanos, con promedio de 1 5 07 puntos.

Cuba ganó la medalla de plata con 1 4 9 4 puntos, y Argentina la de bronce, con 1 4 7 7.

San Juan, Puerto Rico, 2 (AP).— La norteamericana Denise Christiansen ganó hoy la medalla de oro en la prueba de trampolín de tres metros del torneo panamericano de natación, con 4 7 7 96 puntos.

La veterana Jeanette Thorburn obtuvo la mejor puntuación en los clavados obligatorios, pero cometió falla en el segundo salto libre y fue relegada a la medalla de plata con total de 4 7 3 6 1.

La medalla de bronce quedó para la canadiense Janet Nutter, con 4 1 2 1 7.

San Juan, Puerto Rico, 2 (AP).— La prueba de nado sincronizado en figura, fue dominada hoy la norteamericana Michelle Bealeu, que ganó la medalla de oro con 99 7 9 puntos.

La medalla de plata fue para la canadiense Helen Vanderberg, con 99 3 0, y la de bronce para la norteamericana Linda Shelley, que tuvo 98 06.

San Juan, Puerto Rico, 2 (AP).— El norteamericano Ambrose Gaines quebró hoy por segunda vez en el día el récord panamericano de los 2 00 metros libres varones y ganó la medalla de oro en el torneo de natación.

Brasil conquistó su primera medalla de los Juegos en esta prueba, con Djan Madruga, que se adjudicó la de bronce.

El tiempo de Gaines fue de 1 5 1 2 2, que mejora el récord de 1 5 3 2 5 que el mismo había fijado en las eliminatorias de esta mañana.

La medalla de plata fue para David Larson, también de Estados Unidos, con 1 5 2 2 4. Djan Madruga empleó 1 5 2 3 4.

San Juan, Puerto Rico, 2 (AP).— Los norteamericanos Steve Lundquist y Greg Winchell ganaron hoy las medallas de oro y plata la prueba natatoria masculina de 1 00 metros pecho.

Lundquist mejoró la marca panamericana que Winchell había fijado en las eliminatorias, 1 05 4 2, para dejar como nuevo récord 1 03 8 2. Winchell llegó segundo con 1 04 7 6.

El canadiense Graham Smith ganó la de bronce con 1 05 6 6.

San Juan, Puerto Rico, 2 (AP).— El norteamericano Bob Jason conquistó hoy la medalla de oro en los 1 00 metros espalda del Torneo Panamericano de natación, competencia en la que el brasileño Rómulo Arantes Filho dio a su país la primera presea de plata.

Jackson ganó con nuevo récord panamericano de 5 6 6 6, inferior a la marca de 5 7 6 9 que Arantes había fijado en las eliminatorias de esta mañana. Arantes empleó un tiempo de 5 7 4 0, también mejor que su efímero récord.

La medalla de bronce quedó en manos del canadiense Steve Pickell, con 5 7 8 9.

San Juan, Puerto Rico, 2 (AP).— Estados Unidos ganó la medalla de oro, ganada la de plata y México la de bronce en la prueba de relevos 4 x 1 00 combinado para mujeres en el torneo norteamericano de natación.

Las norteamericanas establecieron nueva marca panamericana con 4 1 3 2 4, que supera la anterior fijada por sus compatriotas en 1 97 5 en México de 4 2 2 3 4.

Las canadienses cronometraron 4 2 0 1 6.

México conquistó su primera medalla de los Juegos cuando sus nadadoras llegaron en tercer lugar con 4 2 0 5 9.

JUEGOS PANAMERICANOS

Comenzó el fútbol

SAN JUAN, PUERTO RICO, (AP)—Argentina, uno de los favoritos para ganar la medalla de oro en fútbol en los Octavos Juegos Panamericanos, debutó hoy con un triunfo sorprendentemente difícil de 2-0 sobre Bermudas.

El primer tiempo terminó sin goles. Las escasas 2 00 personas que presenciaron el encuentro se entusiasmaron con la movilidad y energía

demostrados por Bermudas, y los chispazos de buena técnica que exhibieron los campeones del mundo.

El centro delantero Víctor Sosa fue el goleador de la tarde. Abrió el marcador a los 12 minutos de la segunda etapa con un fulminante disparo a media altura desde la entrada del área chica.

El propio Sosa aumentó a los 20 minutos, con un

tiro penal por una mano de Richard Calderón.

Los argentinos solo pudieron romper la defensa rival cuando recurrieron a pases largos desde la mitad del terreno hacia las puntas, lo que permitió abrir brechas en el bloque posterior de Bermudas.

ALINEACIONES:

ARGENTINA: Quiroga, Bezerrica, Ocano, Del Mul, Cabrera, Binello, Bocanele, Roldán, Sosa,

Mastrossimone, Alderete, BERMUDAS: Arnold, Wendell, Richard, Calderón, Trot, Branster, Brangman, Danvers, Calderón, (Robert), Bell Astword, Bean.

Arbitro: Marco Regalado, Guatemala.

UNIDOS 6

DOMINICANA 0

SAN JUAN, PUERTO RICO, (AP)—Don Ebert convirtió cuatro goles y condujo a Estados Unidos a una aplastante victoria de 6-0 sobre la República Dominicana en el torneo de fútbol de los Juegos Panamericanos.

Su compañero Perry Vanderbeck anotó los otros dos goles. El primer tiempo terminó 3-0.

Ebert inició su serie a los 8 minutos, para convertir luego a los 3 9 y 4 3 de la fracción inicial.

En el período final conquistó otro tanto a los 15 minutos. Perry marcó dos fulminantes goles a los 4 2 y 4 3 min."s.

El juego fue absolutamente desequilibrado y ubicó a los Estados Unidos en el primer lugar de su serie.

BRASIL, 2
GUATEMALA, 0

SAN JUAN, PUERTO RICO, 2 (AP)—Brasil derrotó hoy a Guatemala 2-0 y demostró que efectivamente es candidato a la medalla de oro del torneo panamericano de fútbol inaugurado hoy.



Cynthia Guadalupe y Roberto Clemente, hijo, llevando la antorcha olímpica en el acto inaugural. (AP).

Frank Shorter favorito en 10.000 m.

San Juan, 2 (AP).— Doce países inscribieron hoy representantes para competir el sábado en la carrera de 10.000 metros, una de las pruebas más emocionantes del atletismo de los Octavos Juegos Panamericanos.

Uriel Tirado, director técnico del atletismo, dijo que la carrera comenzará a las 22:00 en la pista de superficie sintética del Estadio Sixto Escobar, considerada muy rápida.

El norteamericano Frank Shorter y el mexicano Rodolfo Gómez aparecen como los grandes favoritos, y los técnicos coinciden en que los latinoamericanos deben ganar aquí dos de las tres medallas.

La delegación norteamericana espera que Rick Rojas, de ascendencia mexicana, pueda romper el dominio latinoamericano.

Shorter ganó el maratón de los Juegos Olímpicos de Munich y fue segundo en Montreal. Los entendidos consideran que si está en su mejor condición física, será muy difícil vencerlo.

Gómez, campeón centroamericano y del Caribe de los 10.000 y 5.000 metros, es muy fuerte en los últimos mil metros y según la delegación mexicana vino aquí tras una excelente gira de fuego. El segundo representante mexicano, es Enrique Guerra.

Los colombianos Domingo Tibaduiza y Víctor Mora, este último recuperado de una serie lesión en un tobillo, pueden ser los rivales más serios para Shorter y Gómez e incluso dar una sorpresa.

Las grandes ausencias en esta carrera son las del costarricense Rafael Angel Pérez, que competirá en cambio en maratón, y el mexicano Luis Hernández.



San Juan. El norteamericano David Larsen, en primer plano, y el brasileño Djan Madruga, que se ubicaron primero y segundo en la competencia de estilo libre en los Juegos Panamericanos toman aire durante la carrera de 200 metros. (AP).

Programa de hoy

San Juan, 2 (AP).— Programa del martes 3 de julio en los Octavos Juegos Panamericanos (horas EST):

NATACION-CLAVADOS

De 09:00 a 10:30. Eliminatorias, varones, 200 metros libre, 400 combinados, 100 espalda, 100 pecho.

De 15:30 a 20:00. Finales de trampolín masculino. Varones, 200 metros libre, 400 combinado, 100 espalda.

TENIS: Desde las 08:00, eliminatorias en sencillos hombres y mujeres.

TIRO: Desde las 08:00, hombres, pistola de aire-match inglés-segunda de las tres series de 75 platillos skeet.

ARQUERIA: 09:00: 75 metros mujeres, 90 metros hombres. 14:00: 80 metros mujeres, 70 metros hombres.

JUDO: 10:30 Categoría ligeros-medanos y medianos, eliminatorias. 18:30 repechaje.

GINNASIA: 15:00 ejercicios compulsorios masculinos. **BASQUETBOL FEMENINO:**

18:00 Brasil vs. Bolivia; Cuba vs. México.

BASQUETBOL MASCULINO:

16:00 Brasil vs. Islas Vírgenes; México vs. Canadá.

20:00 Estados Unidos vs. Cuba; Argentina vs. R. Dominicana.

BEISBOL:

10:00 Canadá vs. República Dominicana

14:00 Estados Unidos vs. México; Bahamas vs. Cuba

18:00 Puerto Rico vs. Colombia.

SOFTBOL MASCULINO:

13:00 Canadá vs. Estados Unidos

15:00 Antillas Holandesas vs. Venezuela

17:00 Panamá vs. Islas Vírgenes

19:00 Colombia vs. Puerto Rico.

SOFTBOL FEMENINO:

13:00 Belice vs. Bermudas

15:00 R. Dominicana vs. Puerto Rico

17:00 Estados Unidos vs. El Salvador

19:00 Belice vs. Canadá

VOLEIBOL FEMENINO:

15:00 Brasil vs. Bahamas

16:30 Cuba vs. R. Dominicana

18:00 Puerto Rico vs. Perú

BOXEO:

19:00 Eliminatorias diversas categorías.

JUEGOS PANAMERICANOS

JUEGOS PANAMERICANOS

JUEGOS PANAMERICANOS

María del Milagro 6ª en 200 combinado

- **Consiguió 2.26.54, nuevo récord nacional**
- **Moyano: "debemos ganar a Bermudas"**

San Juan, Puerto Rico. (Especial para LA REPUBLICA por Luis Cartín y Ricardo González, del C.P.L.D.).

La primera prueba de natación de María del Milagro París, ha sido buena. Por la mañana, en las eliminatorias, había alcanzado un séptimo puesto en los 200 metros combinado individual y en las finales, ha conseguido el sexto lugar, dejando para los últimos puestos a la argentina Roxana Juncos y a la mexicana Yolanda Mendiola.

María del Milagro ha nadado bien. Podríamos decir que muy bien, aunque haya tenido que ceder el quinto lugar a la mexicana-alemana Elke Holtz, que sólo la aventajó en treinta y una centésimas. Milagro batió el récord nacional que tenía en 2.29.5. Efectivamente, una gran carrera.

Las ganadoras, como ya se esperaba, las norteamericanas y canadienses que coparon de nuevo y por el mismo orden que en las semifinales, los cuatro primeros puestos.

A la hora de repartir los premios, fueron aplaudidas las ocho competidoras. Las tres primeras, recibieron las medallas de oro, plata y bronce, mientras que las restantes recibieron un diploma y puntos, que al final, valdrán para contabilizar la clasificación general por países.

TIRO

Hubo un cambio de última hora. Habíamos dicho que Hugo Chamberlain participaría en algunas competencias. Sin embargo, los organizadores del programa de tiro, cambiaron algunos torneos, dejando a nuestro tirador Chamberlain, para mañana.

En pistola libre, Mariano Lara compitió en el día de hoy. Hubo algunos problemas a la hora de contabilizar las puntuaciones de los diferentes competidores, ya que no se sabe aún cómo quedaron los distintos concursantes. Hemos hablado con Mariano Lara, para que nos dijera cómo había sido su actuación. Nos respondió que confiaba en haber quedado entre los diez primeros, concretamente el séptimo, en esta modalidad (pistola libre), entre los 42 participantes. Si al final es así, creemos que es una destacada posición.

En fútbol, es de suponer que los cables, de las agencias les hayan dicho ya que Argentina ganó por dos cero a Bermudas.

Lo que no dicen y por eso se los decimos nosotros, es que el equipo nacional de Costa Rica con su cuerpo técnico al frente, estuvo como mero grupo de espectadores en el estadio, presenciando el partido con gran interés.

Moyano Reina, después del juego, declaró que Bermudas es un equipo luchador, que posee velocidad pero que aún están un tanto "verdes" en cuanto a técnica se refiere.

Dijo también el técnico nacional, que Costa Rica debe ganar el juego que disputará el miércoles en el Sexto Escobar, contra los representantes de Bermudas. "Jugando normalmente y saliéndonos las cosas bien, debemos ganar a Bermudas... y tener chance con Argentina, a la que no he visto como un gran equipo, un cuadro fuera de lo corriente. Argentina es un buen equipo, pero deberá mostrar más, si es que desea llegar lejos...".

Moyano terminó diciendo que "tenemos confianza en

clasificar en esta primera ronda. Luego, ya veremos..."

ASI NADO Mª MILAGRO

SEMIFINAL

SAN JUAN, 2 (AP) — Las mexicanas Elke Holtz y Yolanda Mendiola se clasificaron hoy para la final de 200 metros combinado individual de mujeres en el Torneo Panamericano de Natación.

CLASIFICARON PARA LA FINAL:

1. Tracy Caulkins, EE.UU. 2.21:29
2. Nancy Carapick, Canadá. 2.21:89
3. Anny Tweedy, EE.UU. 2.22:43
4. Joan Baker, Canadá. 2.23:73
5. Elke Holtz, México. 2.25:74
6. Rosana Juncos, Argentina. 2.28:01
7. María Milagros París, Costa Rica. 2.28:48
8. Yolanda Mendiola, México. 2.29:97

LA FINAL

SAN JUAN, PUERTO RICO, 2 (AP) — La multicampeona mundial norteamericana Tracy Caulkins quebró dos veces en el día de hoy la marca panamericana de los 200 metros combinados individuales femeninos, y conquistó la medalla de oro en el torneo de natación de los Juegos Panamericanos.

Tracy estableció una marca de 2.16:11, nuevo récord panamericano, que supera los 2.21:29 que ella misma había establecido en las eliminatorias de la mañana.

Medalla de plata fue para Nancy Carapick, de Canadá, 2.19:36, y la de bronce para la norteamericana Anne Tweed, 2.20:33.

LAS OTRAS COLOCADAS:

4. Joanne Baker, Canadá. 2.20:83
5. Elke Holtz, México. 2.26:13
6. María M. París, Costa Rica. 2.26:54
7. Rosanna Juncos, Argentina. 2.27:71
8. Yolanda Mendiola, México. 2.30:80

100 M. BRAZA

A. AGUILAR, ELIMINADO

SAN JUAN, 2 JUL 79 (DPA) — Los nadadores estadounidenses dominaron por completo las series eliminatorias de los 100 metros braza de pecho, adjudicándose dos de las pruebas y estableciendo Greg Winchell un nuevo récord panamericano en la distancia con 1 min. 05 seg. y 42 centésimas.

LOS RESULTADOS:

SERIE A:

1. Greg Winchell (EE.UU.) En 1 min. 05 seg. y 42 cent.
2. Luis Carvalho (Brasil) 1:07.83
3. Oscar González (México) 1:09.63
4. Andrez Aguilar (Costa Rica) 1:09.95
5. Celso Ogata (Brasil) 1:10.03

SERIE B:

1. Steve Lundquist (EE.UU.) En 1:05.98
2. Greg Wurzbach (Canadá) 1:07.00
3. Hemuth Lemy (Colombia) 1:07.20
4. Orlando Catinchi (Puerto Rico) 1:08.27
5. Jorge Aguilera (Puerto Rico) 1:12.84

SERIE C:

1. Graham Smith (Canadá) En 1:06.78
 2. Pablo Restrepo (Colombia) 1:06.85
 3. Miguel Santiesteban (México) 1:07.21
 4. Glen Sochaski (Venezuela) 1:07.64
 5. David Cordón (Bermudas) 1:12.92
- En esta serie entró en el séptimo lugar el venezolano M. Lizarralde con el tiempo de 1:16.51.



San Juan, Puerto Rico.- La argentina Claudia Rodríguez festeja hoy su triunfo en la competencia de patinaje de 5.000 metros en los Juegos Panamericanos (AP).

Sorpresa en beis

Bahamas, 12; Colombia, 1

Caguas, P.R., 2 (AP).— Bahamas, apoyado del madero de Crestwell Pratt, dio la primera gran sorpresa del béisbol de los Juegos Panamericanos, al derrotar hoy a Colombia por 12-1.

Pratt impulsó seis de las carreras con dos cuadrangulares en el partido, abreviado a siete entradas al aplicarse la regla del nocaout. El equipo que tenga diez carreras o más de ventaja en la séptima gana el encuentro.

Cuba y la superación

San Juan, 2 (AP).— El delegado de atletismo de la representación cubana a los Octavos Juegos Panamericanos, dijo hoy que su país espera que su actuación en este evento "sea mejor que en México" hace cuatro años.

Lázaro Betancourt sostuvo: "en casi todos los deportes pretendemos mejorar, aunque entendemos que van a ser unos juegos duros".

Cuba conquistó 135 medallas en los Séptimos Juegos de 1975 en la capital mexicana: 54 de oro, 45 de plata, y 34 de bronce.

A LOS SEÑORES ABONADOS Y USUARIOS DEL SISTEMA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES

"SI USTED VA A TOMAR EN ALQUILER UN LOCAL O UN APARTAMENTO EXIJA UNA GARANTIA DE QUE EL EDIFICIO RESPECTIVO TENGA LA AUTORIZACION DEL SERVICIO NACIONAL DE ELECTRICIDAD PARA QUE EL ICE PUEDA INSTALAR SERVICIOS TELEFONICOS".

El Servicio Nacional de Electricidad, en Sesión N° 1836 celebrada el 9 de mayo de 1978, aprobó el Reglamento para Instalaciones Telefónicas en Edificios. A partir de esa fecha el Instituto Costarricense de Electricidad no se compromete a instalar servicios telefónicos en edificios que no cumplan con los requisitos que dicho Reglamento establece.

Por lo tanto, si ustedes requieren un servicio telefónico nuevo o van a trasladar alguno, es necesario cerciorarse que el dueño del edificio cumpla con las disposiciones del

citado Reglamento, y que, además haya obtenido la debida autorización del Servicio Nacional de Electricidad para la ejecución de cualquier tipo de instalación telefónica en el mismo.

El hecho de que existan en funcionamiento algunos teléfonos en un inmueble no es ninguna garantía de que el edificio respectivo cuente con la autorización mencionada.

Información adicional puede obtenerse llamando al 115.



SISTEMA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES

INSTITUTO COSTARRICENSE DE ELECTRICIDAD

FUENTE DE PROSPERIDAD NACIONAL



PERU - Costa Rica (Hered.) 2:3 20 marzo 1949

Un gran gol. Lo consiguió Ovares contra el Atlético Tabaco, de Perú, lo que le dio el triunfo al Herediano. Fue el día 20 de marzo de 1949.

Derrota ante el Buenos Aires 4-2

Por parte del Herediano. Ismael Quesada; Valverde, Vargas; Bonilla, Salazar, Sandoval; Manolo Zúñiga, Rafa Herrera, Carlos Rodríguez, Aníbal Varela y Elías Quesada. Ahora se dice que la Asotiation, de Lima, no vendrá al país.

Los precios en el Mercado de Abastos, siguen siendo el punto de mira de las amas de casa.

Cebollas: 40 colones, el quintal; manteca, setenta céntimos la libra.

Noticias de Morera, desde España: salió a hombros en uno de los clásicos de la región catalana. Jugaban el Español y el Barcelona, ambos cuadros, eternos rivales. Ganó el Barcelona de Morera, por cinco a cero. Morera anotó dos goles y fue el autor intelectual de otros dos tantos.

Gimnástica-Herediano, hoy día 10 de diciembre.

No fue uno de esos juegos perfectos, donde la clase, el remate, las jugadas y la técnica, se prodigaron a granel. Sin embargo, poco a poco, la técnica de los heredianos, superior en todo momento a la de sus oponentes, se fue imponiendo hasta doblar a la Gimnástica, por el marcador de tres goles por uno.

Herediano encontró, realmente, un equipo débil. Los goles fueron logrados en el primer tiempo por Colorazo, Chimbolo y Zúñiga.

En la segunda parte, marcó la Gimnástica.

Todo el mundo pensó al salir del Estadio Nacional, que si el Herediano hubiera proseguido en el juego que estaba mostrando en el primer tiempo, habría conseguido uno de esos resultados "astronómicos" a que tenía acostumbrados a sus seguidores.

Al final, quizá por pecar de confiados, se tuvo que conformar con el tres a uno.

El día 13 de diciembre, es nombrado Caballero de la Legión de Honor, el presidente de Costa Rica, don Ricardo Jiménez. El Ministro de Francia en Centroamérica, llegará al país próximamente para hacer la imposición de la condecoración al primer mandatario costarricense.

Un nuevo artista de cine aparece en el firmamento de las estrellas de Hollywood. Se trata de William Powell, que debuta con la película hablada, "El precio de una mujer", de la firma RKO, en el Variedades.

Nuevo presidente en el Ecuador: Velasco Ibarra. Es el día 16 de diciembre de 1933.

Al día siguiente de este nombramiento, se juega en La Sabana, el encuentro entre La Libertad y el Orión. Ganan los libertos por el marcador de tres goles a dos. Hutt, firma por la Gimnástica Española. Es un gran refuerzo.

Un gran programa de festejos se realizará en el país con motivo de la elección de la reina de la belleza de Centroamérica. Entre los festejos, hay fútbol, como es natural. Y entre los equipos que deben jugar se encuentra el campeón nacional, C.S. Herediano, que mediará sus fuerzas contra el Buenos Aires.

Las alineaciones que presentarán estos dos cuadros para su partido "festivo", son las siguientes: por parte de los bonaerenses, Araya; Barquero, Mondragón I; Mondragón II, Edgar, Díaz; Barrantes, Laudelino, Manolo Amador, Guido y Bonilla. Este juego se llevará a cabo el día 21.

La sorpresa que nadie esperaba, se pone de manifiesto en este encuentro. Buenos Aires, gana el juego por el

● 14 de enero 1934:

triunfo ante La Libertad, 1-0

● El General Sandino

asesinado: 22-2-1934

● Emmi Janings,

en el Variedades

marcador de 4-2 sin que hubiera un sólo ciudadano que apostara un "cinco" en su favor.

Sin embargo, el fútbol de este día fue así: el Herediano demasiado confiado en sus fuerzas y en la potencia de su "línea de hierro", sucumbe ante los ágiles del Buenos Aires, que sin perder la calma, se fueron imponiendo poco a poco, hasta vencer a la escuadra campeona.

Dicen los cronistas de este encuentro, que Herediano jugó de manera desconocida. Le faltó velocidad, y conjunto; le faltó entendimiento y sobre todo, le faltó remate. Buenos Aires, con hombres que se sabían el "oficio" a las mil maravillas, como podían ser Manolo Amador, Barrantes, los dos Mondragón, Barquero y el meta Araya, hicieron un gran encuentro y el 4-2 final, fue justo.

Navidad y fin de año. Fiestas en el país...

C.S. Herediano y La Libertad, son los cuadros que deben abrir el programa eliminatorio de los juegos, para definir el campeonato.

Este partido deberá jugarse el día 14 de enero de 1934.

Es la segunda vuelta del torneo. El partido no fue del agrado del público, que acudió en gran cantidad, a presenciar el partido de la rivalidad entre los dos grandes del fútbol nacional. Herediano, sin embargo, con más ата que, marca un gol por ninguno La Libertad y se anota la primera parte de la eliminatoria. A tres minutos del final, Herediano anotó el único gol.

Como decimos, el juego no fue supertécnico, pero tuvo algunos momentos emotivos, lo que hizo que el respetable lo pasara casi bien.

Ambas delanteras buscaron el gol salvador que les diera la victoria. Pero mientras la de La Libertad, estuvo controlada en todo momento, la del Herediano jugó algo más suelta, lo que le dio como fruto el único gol del juego, que les valió la victoria.

La Libertad presentó un equipo con algunas caras nuevas, como Baradin, Morales y Gómez. Los tres jugaron bien, demostrando que pueden ser "alguien" en el concierto de fútbol nacional.

Por el Herediano, Varela, Soler y Zamora, muy bien. Goldoni actuó bien en la defensiva liberta. Milton, del Herediano, jugó con su energía de siempre... Los dos porteros, Melo y Jones, mantuvieron su puerta bien defendida. La línea media, del cuadro florense, impecable. Fue el factor indiscutible en el éxito del equipo campeón.

El único gol de este encuentro fue producto de una falta

que sacó Bonilla hacia el lado zurdo. El debutante regateó bien y puso el balón a los pies de Zamora, que se acercó a Jones y le batió irremisiblemente, por bajo. En los minutos finales, La Libertad dominó el juego, pero la defensa del Herediano, bien plantada, impidió que la meta de Melo fuera perforada. El señor Güell, arbitro bien el encuentro.

El partido entre La Libertad y el C.S. Herediano, segundo de su eliminatoria, es esperado con expectación por todos los seguidores de ambos cuadros, al mismo tiempo que por toda la afición. Se piensa que el que quede en pie, será el futuro campeón.

El partido se va a celebrar el día 28 de enero. Sin embargo, las fechas se cambian, los juegos también y es el Herediano quien debe enfrentarse a la Gimnástica, el día 30, perdiendo el cuadro florense por tres-cero. El partido fue el reverso de la medalla del anterior. Herediano no se encontró a sí mismo, ya que jugó sin fuerza y sin delantera. Su línea media, la famosa línea de hierro, fracasó rotundamente. No fue la línea que todos esperaban mostrando huecos por todas partes, que sirvieran para que los delanteros rivales entraran con Pedro por su casa...

La entrada del delantero Hutt en la escuadra Gimnástica fue el punto de apoyo de este cuadro que se paseó por el campo como quiso. Gimnástica jugó bien, mejor que el Herediano y ganó con toda justicia. Herediano tuvo algún que otro chispazo de clase y conjunto, pero estas notas, fueron las menos, por lo que al final tuvo que doblar la rodilla... Perdió por tres a cero.

Melo, Bonilla y Milton se salvaron de esta debacle. El resto solo discreto...

Los rivales, muy bien como equipo y mostrando fuerza y cohesión.

Fallece don Leónidas Pacheco Cabezas, secretario del Ministerio de Asuntos Exteriores. Fue el día 7 de febrero de 1934.

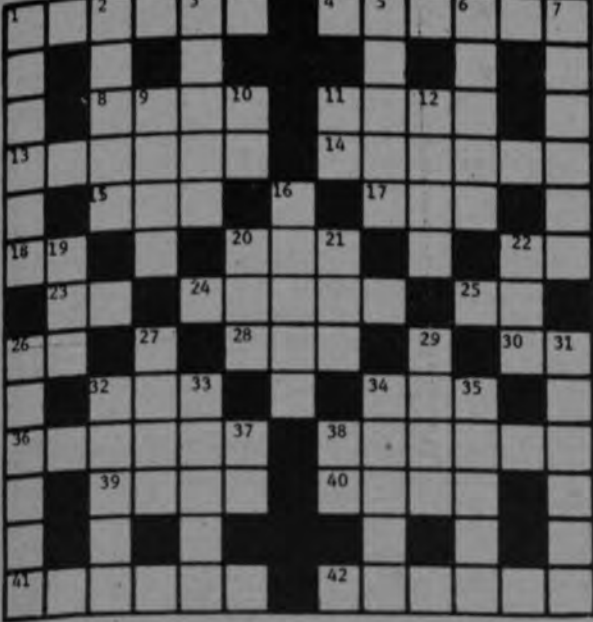
Por otra parte, este mismo día, es desligado de sus votos eclesiásticos el general Volio.

Ya estamos a 18 de febrero. Esta fecha está reservada en el calendario nacional de fútbol, para el juego Buenos Aires-Herediano.

Se dice que en el cuadro bonaerense no se alinearán Manolo Amador, ni Flores.



CRUCIGRAMA por J. RAMOS



HORIZONTAL

1. Bajo, ruin, vil. 4. República centroamericana. 8. Himeneo. 11. Billalda. 13. Urdir. 14. Preferir, escoger. 15. Hogar. 17. Sufijo numérico. 18. Nota musical. 20. Sortija. 22. Venir. 23. Preposición inseparable. 24. Caverna. 25. Antigua ciudad de Caldea. 26. Nota musical. 28. Medida agraria aragonesa. 30. Prefijo. 32. Labra la tierra. 34. Del verbo ser. 36. Deuda. 38. Distribuir, repartir. 39. Pronombre indeterminado. 40. Ahehala. 41. Poner apodos. 42. Joya.

VERTICAL

1. Dividir una cosa en dos o más partes. 2. Ajustado, completo. 3. Girar. 5. Dala. 6. Amenaza. 7. Purificar. 9. Golfo del océano Indico. 10. Terminación verbal. 11. Infusión. 12. Partida de un buque de un puerto. 16. Isla holandesa en el Caribe. 19. Resonación. 20. Altar. 21. Aumentativo. 22. Furia. 26. Don. 27. Cerdas de los animales. 29. Dios del amor. 31. Naípe. 32. Atropello. 33. Sin acento; inerte. 34. Tierra sin cultivar ni labrar. 35. Piedra preciosa. 37. Pronombre. 38. Del verbo ser.



Daniel el travieso



¡No pienso hacer nada malo entre el cuatro de julio y la víspera de todos los Santos!

MUNDO MARAVILLOSO

RELOJES PLASTICOS. Después de siete años de experimentos, una gran fábrica suiza llamada

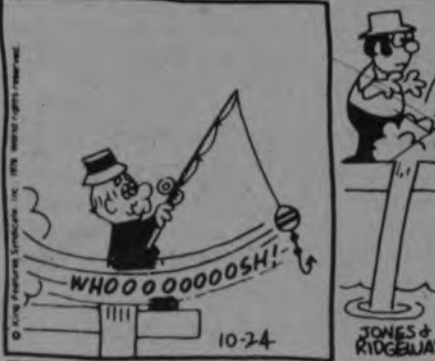


"Tissot" ha empezado a producir relojes hechos con material plástico. El estuche puede ser modelado en una fase. Para poder producir la misma parte en metal se hacen 40 operaciones. Los experimentos hechos por más de un período de años han sido empleados en darle los tintes en las partes de cuidado más necesario. El movimiento "Astrolon" necesita solamente 52 partes mientras que el reloj de metal ordinario necesita 96, y no tiene tornillos en los movimientos nuevos. La fábrica dice que la duración de este reloj será de tres años. Si se quiebra se le puede poner un movimiento nuevo...

Brick Bradford



Don Abundio



El Fantasma



Agente Secreto



Los Picapiedra



Mandrake



Filito



Le sugerimos para hoy...

PELICULAS

CACERIA EN EL MUNDO
3:15 p.m. Cine Chic (Alajuela)
EL CIELO PUEDE ESPERAR
7:30 p.m. Cine Cartago
EL ESCUADRON DEL DRAGON
7 y 9 p.m. Cine Hilton
EL HOMBRE ARANA
3 y 7 y 9 p.m. Cine Palace
6 y 8 p.m. Cine California
EL INCREIBLE HOMBRE QUE SE
DERRITE
Sólo May. 18
6 y 8 p.m. Cine Ideal
EL REGRESO DEL DRAGON
Inconv. Men. 14
4 y 7 y 9 p.m. Cine Capri

EL TESORO DEL CASTILLO
8 p.m. Cine Río (Guadalupe)
EMMANUELLE I
Sólo May. 18
7 y 9 p.m. Cine Variedades
EMMANUELLE II
Sólo May. 18
7 y 9 p.m. Cine Metropolitan
EQUUS
Sólo May. 18
7 y 9 p.m. Auto Cine
FLOR DE CACTUS
3 p.m. Cine Variedades
GALACTICA, ASTRONAVE DE COMBATE
8 p.m. Cine Mavic (Curridabat)
GRACIAS A DIOS ES VIERNES
3 y 7 y 9 p.m. Cine Moderno
HISTORIA DE AMOR
2 da. parte
4 p.m. Cinema Real



**VOZ y
amiga**

Usted no está solo!
Somos voluntarios
dispuestos a ayudarle.

24-13-13

EL CANCER NO TOMA A NADIE DE SORPRESA ...SIEMPRE AVISA

Esté atento a las

siguientes 7 señales:

1. Pérdida anormal de sangre o flujo
2. Dureza del pecho u otra parte
3. Una llaga que no cicatriza.
4. Cambios en el ritmo habitual de las eliminaciones intestinales o urinarias.
5. Ronquera o tos persistente
6. Indigestión o dificultad al tragar
7. Cambios en una verruga o lunar



Si reconoce alguna de ellas,
visite a su médico
y aún sin reconocerlas
sométase a un examen médico
cada año.
Empiece hoy mismo.
Descubrir el cáncer a tiempo
es salvar vidas.



**LIGA COSTARRICENSE
CONTRA EL CANCER**
Apartado: 6782 San José

LA EMBAJADA DE VENEZUELA

Invita a la Colonia venezolana, residente o de paso en Costa Rica, a los siguientes actos conmemorativos del CLXVIII Aniversario de la Declaración de la Independencia Patria, el próximo jueves 5 de julio:

1.- A las 9:00 a.m.:

Colocación de coronas ante el Monumento Nacional y ante la estatua del Libertador Simón Bolívar, ofrendadas por: Embajada de Venezuela, Sociedad Bolivariana de Costa Rica y estudiantes venezolanos de las Universidades y Escuelas Técnicas costarricenses.

2.- De 10:00 a.m. a 12:00 M.

Recepción en el local de la Cancillería, situado en la quinta entrada de Los Yoses, frente al Higuerón.

HOMBRE JUSTO
Sólo May. 18
8 p.m. Cine Rena (Desamparados)

JUGUEMOS AL AMOR
Sólo May. 18
3 y 7 y 9 p.m. Cine Coliseo
LA ESPADA EN LA PIEDRA
3:30 y 8 p.m. Cine Isabel (Heredia)
LA HERMANA DEL BOXEADOR CHANG
TUNG
3 y 7 y 9 p.m. Cine Líbano
MAGIA DESNUDA
Sólo May. 18
8 p.m. Cine Moravia
MI CABALLO CANTADOR
3 y 7 y 9 p.m. Cine Central
MUERTE EN EL NILO
Sólo May. 14
3:30 - 6:30 - 9:10 p.m. Cine Magaly
NO SE LLEVEN A MI HIJO
Sólo May. 18
7 y 9 p.m. Cinema Real
POR UNOS DOLARES MAS
4 y 7:30 p.m. Cine París (Cartago)
PROFESORA PRIVADA
Sólo May. 18
8 p.m. Cine Reina (Guadalupe)
RUTA SUICIDA
Sólo May. 18
7:30 p.m. Cine Alajuela
SARA T
4 y 7 y 9 p.m. Cinema Colón
SGTO PEPPERS
4 y 7 y 9 p.m. Cine Universal
UNA MUJER DE CABARET
8 p.m. Cine Cid (Tibás)
UNA VIRGEN EN LA FAMILIA
Sólo May. 18
7:30 p.m. Cine Chic (Alajuela)
UNO A UNO
8 p.m. Cine Caribe (Zapote)
USURPADORES DE CUERPOS
Sólo May. 14
8 p.m. Cine Guadalupe

3:30 Tarzán - color
4:00 Kick Boxing - color
4:30 Antología de cuentos infantiles
color
5:30 La venganza - color
6:30 Viviana - color
7:30 Notiséis - color
8:00 Kung Fu - color
9:00 Inmortales del cine: "El magnífico
bobo", con Peters Sellers.
11:00 Notiséis - color

CANAL 11

12:00 Barras y música seleccionada
12:30 Noticiero
1:00 El niño y su mundo
1:30 Cocinando con Tía Florita
2:00 Artes manuales
2:30 Un demonio con ángel
3:30 Clutch Cargo
4:00 El valle de los dinosaurios
4:30 Ases del peligro
5:00 Funny Company
5:30 El ratoncito Miguel
6:30 Noticiero
7:00 Jacinta
8:00 Ironside
9:00 Clásicos del cine: La isla diabólica
10:30 Noticiero
11:00 Buenas noches con Hugo Araya

CANALES 4 y 9

3:45 Patrón y ajuste y música
4:00 De todo y para todos
4:30 El jardín del mago Juan
5:30 Tombstone Arizona
6:00 La familia Brown
6:30 Tele-risas
7:00 El show de Los Polivoces
8:00 Angélica
9:00 Ticovisión
9:15 Tanda de nueve
10:30 Club 700
11:30 Despedida.

RADIO

EL MANANTIAL
Orientado hacia el hogar y la mujer
Dietética, expresión corporal, modas, etc.
A partir de las 8 a.m. en Radio Nacional.
ZARZUELAS Y OPERETAS
Todos los días a partir de las 12 meridiano
en Radio Nueva Victoria 1220 kilociclos.
LA TORRE DEL EXITO
Su compañero en el hogar y en su camino. A
las 9:30 p.m. en radio Eco. AM 950 FM
104.9.
ESPECIAL DE RADIO FIDES
Arte en Londres. A las 2 p.m.
VIDA MUSICAL
Concierto para piano N° 2 en c menor op.
18, de Rachmaninoff.
A las 2:20 p.m. en Radio Fides. AM
1025 - FM 93.1

TELEVISION

CANAL 3

11:00 Carta de Ajuste
11:30 Siglo XIX
12:00 Astronomía
12:30 Cosmovisión
1:00 Estudios Generales
1:30 Costa Rica es así
2:30 Rojo y Negro
3:00 Rocky y sus amigos
3:30 Escuadrón Arco Iris
4:00 Buenas tardes familia
5:00 Sesión de tarde: "Tres huchas para
Oriente"
6:30 Tele-Escuela de Fútbol
7:00 Cosmovisión
7:30 Vamos a cantar
8:00 El Barbero de la Villa
8:30 Cuentos y leyendas
9:30 El Mundo en Guerra
10:00 Cosmovisión
10:30 A Dormir Sonriendo: LAUREL Y
HARDY

CANAL 7

12:00 El submarino rosa
12:30 Telenoticias
1:00 Tanda del mediodía "Prisioneros del
Casbah", con César Romero
2:30 Panorama cultural
3:00 Marino y la patrulla oceánica
3:30 Plaza Sésamo
4:00 Torombolo y sus amigos
4:30 Los Picapiedras
5:00 Esper: defensor de la Tierra
5:30 El llanero solitario
6:00 Telenoticias
7:00 Disneylandia
8:00 Rafferty
9:00 Premiere de oro: "Caminata
sangrienta", con Robert Horton
11:00 Telenoticias

CANAL 6

11:15 Música
11:30 Caricaturas - color
12:00 Raquel
1:00 Notiséis - color
1:30 El show de Harold Lloyd
2:00 Teleclub - color
3:00 Las fábulas del bosque -color

HOROSCOPO

martes 3 de julio

May 21 - Jun 21

Siempre que brinde a los demás la
información correcta, este puede ser un
día tranquilo para usted. Pero debido a
sus olvidos pueden presentarse algunas
dificultades. Un artículo de lujo lo
provocará.

Pisces (Feb. 19 - Mar. 20)

Una llamada telefónica provocará un
rápido cambio. Encontrará buena
suerte en su camino. Deberá defender
sus convicciones durante una discusión
pero logrará ganar la partida.

Aries (Mar. 21 - Abr. 19)

Desde todo punto de vista, este es un
buen día para usted. Prevalecerá una
atmósfera de buena suerte y felicidad.
El romance está favorecido,
especialmente durante la noche.

Taurus (Abr. 20 - May. 21)

Ciertos asuntos familiares lo
preocupan. Pero lo que sucede será lo
mejor para usted. No aliente falsas
esperanzas en los demás por no querer
ver las cosas con claridad y frialdad.

Géminis (May. 21 - Jun. 21)

El sano consejo de una persona mayor
puede ser desatendido y aprenderá una
lección de la manera más dura. Evite
tomar decisiones hasta las últimas
horas del día, cuando las influencias
conflictivas hayan cedido.

Cáncer (Jun. 21 - Jul. 22)

Puede lograr mucho durante el día ya
que sus intentos serán productivos en
todos los campos. Las apuestas
pequeñas tendrán éxito y podrá con-
vencer a los demás de apoyar sus ideas.

Leo (Jul. 23 - Agosto 22)

Está a punto de romper con su actual
círculo de actividades y a formar
parte de otro en el cual pronto será
figura prominente. No permita que el
éxito alcanzado se le suba a la cabeza.

Virgo (Agosto 23 - Set. 22)

Sus chistes pueden irritar a otras
personas. Repentinamente la vida le
parecerá menos seria y disfrutará
plenamente hasta de los trabajos
rutinarios.

Libra (Set. 23 - Oct. 23)

Sus ambiciones están excediendo sus
capacidades actuales. Reconozca
sus limitaciones para no sufrir luego
una desilusión. Concéntrese en una sola
cosa a la vez.

Escorpio (Oct. 24 - Nov. 21)

Podrá sacarle el mayor provecho a las
oportunidades que se le presenten hoy.
Hay una alada una pequeña ganancia
de dinero. Disfrutará plenamente de un
evento social.

Sagitario (Nov. 22 - Dic. 21)

Una persona cercana siente envidia de
los éxitos alcanzados por usted. Ciertos
comentarios reconstrucciones pueden con-
ducir a rompimientos. Su com-
portamiento puede erróneamente
confundirse con arrogancia.

Capricornio (Dic. 22 - Jan. 19)

Escoja bien sus palabras hoy. Algo que
diga puede resultar ofensivo. Sea
especialmente discreto al tratar
asuntos de opiniones y no de hechos.

ESTRELLAS y espectáculos

Por: JORGE CHAVES



El reconocido pianista Vernon "Pibe" Hine se presenta de lunes a sábado en el restaurante-bar del Hotel Irazú. Como siempre, la concurrencia le aplaude y le escucha. (Foto Gustavo Marín).

SATISFACCION

La alegría se hizo presente entre la alta jerarquía y los empleados de Telecentro Canal 6, en vista del éxito obtenido por esa empresa televisiva, al alcanzar el promedio más alto en la reciente encuesta realizada por la Cámara de Anunciantes... Incluso en el promedio general de audiencia, principal ente en el área de la Meseta Central, Canal 6 obtuvo más audiencia que todos los otros canales de TV juntos!

No es de extrañarse pues, que la Gerencia haya enviado sus memorandums a los empleados de esa empresa, felicitándolos por el éxito en esta encuesta... Uno de estos "memorandums" fue enviado a INES SANCHEZ DE REVUELTA, DANILO ARIAS MADRIGAL y LUIS HUMBERTO RAMIREZ SAENZ, directores de los espacios "Teleclub", "Notiseis" y "6 Deportivo" respectivamente y que dice textualmente: "Me complace informarles, que de acuerdo con la información disponible en la encuesta que nos fue entregada por la Cámara Nacional de Anunciantes, los programas que ustedes dirigen tienen por sí solos,

más audiencia que todos los programas similares de los otros canales juntos. Felicitaciones. JOSE JOAQUIN ORTIZ, Director y Gerente General, Canal 6 ...

Otro "memorandum" del Gerente General de Canal 6 fue enviado a todos los empleados, con términos similares y que dice en su parte final: "Como siempre, al mismo tiempo que los felicito los insto a que continuemos esforzándonos para seguir mereciendo la preferencia del público"...

WILKIE
He dejado pasar el tiempo con respecto a las declaraciones que hiciera el cantante WILKIE BOLAÑOS a esta columna, y donde dijo que "se consideraba el mejor cantante que ha dado Costa Rica en los últimos cinco años"... No pretendo hacer esto muy largo, pero si es bueno decirle a WILKIE que si bien respeto sus opiniones, no creo que deba ser él el indicado para hacerlas, mucho menos cuando en Costa Rica existen magníficos cantantes que ya sea como solistas o intérpretes de conjuntos...

tienen innegables condiciones para aspirar a ser de los mejores con que cuenta el país... Más humildad WILKIE BOLAÑOS, que con esa "inmodestia", rayando a veces en pedantería, su carrera en este caso como artista, irá a parar irremediabilmente entre los olvidados ante sus palabras, que reflejan claramente una especie de frustración... Creo que usted tiene magníficas cualidades como intérprete, y que cuenta con el apoyo del público, tal y como ha contado antes y siempre con sus aplausos, pero es un error autoproclamarse el mejor, toda vez que lo ideal sería que lo dijeran otros... Por lo demás, reconocemos en usted un buen cantante, al igual que muchos otros... He dicho!

COMO BOTICA
PARMENIO MEDINA,
el popular productor de



Parmenio Medina: nuevo programa bajo el nombre de "7 mil años a puñetazos".

"La Patada", anuncia nuevo programa radial en la misma emisora, Columbia, y a partir de los próximos dos meses... Se relaciona con puñetazos, boxeo y su nombre es "7.000 años a puñetazos". Ya lo saben... El conocido VERNON "PIBE" HINE continúa sus exitosas presen-

taciones de lunes a sábado en el Restaurante-club del Hotel Irazú, donde como siempre, cosecha muchos aplausos de la distinguida clientela del hotel. "PIBE" sigue demostrando que es uno de los pianistas más consumados del país y lo demuestra cada noche en el Hotel Irazú. Quedan invitados... DOS bailes realizará el Grupo GAVIOTA, al celebrarse en julio su segundo aniversario... Uno de ellos será el domingo 15 de julio en "Los Molinos" de Cartago, dando inicio a las dos de la tarde, y con la presentación de los conjuntos MARFIL,



Johnny Barbablanca se dedica desde hace dos años a su cargo como Supervisor de Ventas de la Coca Cola.

LA BANDA, ARMONIA, MIEL y por supuesto, **GAVIOTA**... Serán diez horas de baile... Un grupo de limonenses de color, anteriormente músicos de grupos de allá, se unieron en la capital y ahora se denominan "CALYPSO BANANA", y realizan presentaciones en la capital, principalmente en lugares destinados para trasnochadores, aunque también actúan todos los viernes en el San José Indoor Club... **RETIRADO** **JOHNNY BARBABLANCA**, otrora conocido cantante de la orquesta de OTTO VARGAS, se dedica en la actualidad a su cargo como Supervisor de Ventas en la empresa Coca Cola, distribuidora del refresco

Incidente en festival mundial de jazz

Nueva York, (AP).— Un incidente que el diario The New York Times calificó como un gesto de "mala educación", el que protagonizó el organizador del Festival de Newport, George Wein, cuando en la segunda jornada del encuentro interrumpió el final del recital del contrabajista Jaco Pastorius y el guitarrista Pat Metheny y ordenó a público y músicos que desalojaran la sala.

Wein hizo la indicación por el micrófono en la sala Avery Fisher, totalmente colmada, donde el célebre bajista checoslovaco se había enfrascado en una extensa improvisación con Metheny que parecía prolongarse excesivamente. Si bien el hecho es común en las sesiones de jazz, el empresario y pianista Wein, consideró que había llegado la hora de desocupar el local para dar paso al próximo recital previsto.

Fuera de este incidente, el Festival se desarrolló con normalidad y una de las jornadas que mayor público atrajo fue el concierto de anoche, en el Carnegie Hall, que protagonizaron el saxofonista norteamericano Sonny Rollins con su cuarteto y su colega argentino Leandro "Gato" Barbieri con un septeto.

gaseoso del mismo nombre... **JOHNNY** se convirtió en figura bastante popular con canciones como "Dolores", etc., y también formó parte del GRUPO MIL de LUIS SANCHEZ, aunque posteriormente se retiró para dedicarse a su trabajo normal... ¿Sentirá nostalgia de vez en cuando por los escenarios?... Una pregunta que sólo él puede responderla, aunque quizá prediera no decirlo públicamente!

La emisora de corte joven Radio Uno, acaba de trasladarse a sus nuevos estudios, cuya ubicación es carretera a Zapote, en las cercanías de la agencia publicitaria Mercatec y a la par de las plantas de Radio Columbia... Según **ROLANDO ALFARO**, programador de Radio Uno, con este cambio se espera tener mayor



Wilkie Bolaños... más humildad.

comodidad para los trabajadores de la emisora, y mejorar el sonido, principalmente del FM (frecuencia modulada)...

CINE CENTRAL

3-7 y 9 p.m. \$10.00

ANTONIO AGUILAR, FLOR SILVESTRE y RUBEN AGUIRRE "EL PROFESOR JIRAFAL"

MI
CABALLO
CANTADOR



Cine Magaly

TELFFONO 23-00-85 - 25 metros norte de Bomba La California.

HOY 3:30 - 6:30 v 9:10 P.M. \$20.00

INCONVENIENTE
MENORES 14 AÑOS



Un crucero de placer se transforma en una orgía de terror... y Hércules Poirot se enfrenta al asesino!

MUERTE EN EL NILO

(Death on the Nile) de AGATHA CHRISTIE. La más colosal joya de suspense del Año!. Protagonizada por: PETER USTINOV - JANE BIRKIN - LOIS CHILES - BETTE DAVIS - MIA FARROW - JON FINCH - OLIVIA HUSSEY - I.S. JOHAR - GEORGE KENNEDY - ANGELA LANSBURY - SIMON MacCORNKIN - DAVID NIVEN - MAGGIE SMITH - JACK WARDEN.



El grupo "Calypso banana", integrado por músicos limonenses, se presenta todos los viernes en el San José Indoor Club.

Squirt®

EL REFRESCO DEL DEPORTISTA



**La
República**
PRENSA GRÁFICA

L.D. Alajuelense